

MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590
A szerkesztésért és a kiadásért a vezérigazgató felel.

MTI BELFÖLDI HIREK

B 1. kiadás 1955. augusztus 11. 6 óra -- perc

A főváros területén is eredményesen védekeznek a kolorádóbogár-veszély ellen

i SJ/Szb/Gy Ká P 1955. augusztus 11.

A főváros mezőgazdasági kerületeiben az idén 2000 holdon termelnek burgonyát. A Pest megyei Növényvédő Állomás, amely az ország egyik legjelentősebb burgonyatermelő területét óvja a kártevőktől, komoly segítséget ad a budapesti termelőszövetkezeteknek és az egyéni gazdáknak is a védekezéshez. Budapest területén az első gócot az elmúlt évben találták. Az idén a keresőszolgálat idejében felfedte a góccokat és így a növényvédő állomás dolgozói gátat vethettek a bogár továbbszaporodásának. /MTI/

Importfémeket takarít meg a Fémtömegcikk Művek új eljárása

i KL/Fd/Gy Vg P 1955. augusztus 11.

A Fémtömegcikk Műveknél a közelmúltban kezdték meg a vacuumporlasztási eljárás alkalmazását. A motorkerékpárlámpák fényszóró ernyőjének fényezését galvanizálás helyett ezzel a módszerrel végzik. A fényszóró ernyőket eddig sárgarézből készítették, a vacuum-porlasztáshoz nem szükséges réz, megfelel a közönséges vaslemez is, a fényvisszaverődés mégis tökéletesebb.

A motorkerékpárlámpák után most megkezdtek az autólámpák fényszóró ernyőjének gyártását is. Ezeket ugyancsak az új eljárás szerint készítik. Ebben az évben az autólámpákból 75.000-et állítanak elő, sokkal jobb minőségben, mint eddig. A vacuum-porlasztás bevezetésével évente több száz tonna nagyrészt import színesfémeket takarítanak meg. /MTI/

Új vízi-szerelőcsarnok épül az Óbudai Hajógyárban

i SL/Dé/Gy Vg P 1955. augusztus 11.

Rossz idő esetén a Duná fölé épített csarnokban szerelik a vízrebocsátott hajókat az Óbudai Hajógyár dolgozói. A többévtizeddel ezelőtt épített faoszlopokon nyugvó szerelőcsarnok az idők során elkorhadt és ezért most le kell bontani. Csaknem kétfélmilliárd forintos költséggel még ebben az évben új vízi-szerelőcsarnokot építenek, mégpedig vasszerkezetekből és vasbeton-alapzattal. A korszerű csarnok alatt egyszerre két hajót szerelhetnek majd. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 2. kiadás

1955. augusztus 11.

6 óra⁰⁵ perc

250.000 forint bevétel dinnyéből

i Vid Gy Ká P 1955. augusztus 11.

A hatvani Dózsa Termelőszövetkezet, Heves megye egyik legnagyobb dinnyetermelő szövetkezete, az idén 40 holdról a híres hevesi dinnyét. A tagság, miután gondosan gyomtalantotta a földet, szép termésre számít. A 12 hold cumordinnye 100-120 mázsa terméssel bíztat holdanként. A görögdinnye még emel is többet ígér: egy holdról 150 mázsát. /szüreteli

Már csaknem egy hete szedik az első, beérett cukordinnyéket. Eddig mintegy hat mázsa egy - másfélkilós gyümölcsöt adtak át a felvásárlóknak.

A tagság számítása szerint az idén mintegy 25 vagon cukor- és görögdinnyét küldhetnek majd a fővárosba és az ország különböző vidékeire, s ez nem kevesebb, mint 250.000 forinttal növeli a tagság évi jövedelmét. /MTI/

Reprezentatív rádiószalon nyílik

i KL/Szb/Gy Vg P 1955. augusztus 11.

Az Országos Kulturális Kiskereskedelmi Vállalat a József körút 15. számú házban reprezentatív rádiószalont nyit. Az új üzletben rádiókészülékeket, lemezjátszókat és hanglemezeket árúsítanak. A próbafülkéket már úgy építik, hogy a televíziós vevőkészülékeket is kipróbálhassák majd. Az ország legszebb rádiószalonjában mindig a legújabb készülékeket találják meg a vásárlók, itt árúsítják először az új magyar zenegépet is, melybe magnetofonkészüléket, mikrobarázdas lemezjátszót és nagy tájékoztató rádióvevő készüléket építettek be. A rádiószalonban szeptemberben kezdik meg az árusítást. /MTI/

Új fertőtlenítőszer készül

i Gö/Szl/Gy Vg P 1955. augusztus 11.

A Tisztaság Szappan- és Mosóporgyár namrégiben új fertőtlenítőszer gyártását kezdte meg. A "Septamin", amelynek hatása csaknem hússzor nagyobb a lysoforménál, szegő Miklós kossuth-díjas vegyészmérnök találmányát, a nitrogénolt tartalmazza. Az új fertőtlenítőszer hamarosan forgalomba kerül. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 3. kiadás 1955. augusztus 11. 6 óra 10 perc

Kiállítás nyílik Nolipa István Pál festőművész alkotásaiból

i Fm/Fm/Gy -cz P 1955. augusztus 11.

A Magyar Képzőművészek és Iparművészek Szövetsége, valamint a Műcsarnok rendezésében augusztus 12-én, pénteken délután 1/2 6 órakor a Fényes Adolf-teremben kiállítás nyílik Nolipa István Pál festőművész alkotásaiból./MTI/

Hírek a fővárosi kerületekből

i VT/Szl/Gy -cz P 1955. augusztus 11.

A VII. kerületi tanács kereskedelmi osztálya és a Piaci Vállalat dolgozói, hogy megkönnyítsék a dolgozó házi-asszonyok bevásárlásait, elhatározták: a kerületben lévő Garay téri és Klauzál téri piacot augusztus 14-től vasárnaponként reggel 7 órától 10 óráig nyitva tartják.

x x x

A VI. kerületi KÖZÉRT Vállalat a kerületi tanács kereskedelmi osztályának segítségével a zöldség- és a gyümölcs-ellátás megjavítására ideiglenes zöldség- és gyümölcsüzletet nyitott a Lenin köut és Rudas László utca sarkán, a Hajós utca 16.számú házban lévő zöldség- és gyümölcsboltot pedig bővítették. A megnagyobbított üzletben hamarosan ismét megkezdik az árusítást.

x x x

A XXI. kerületi Tánicsics Mihály utca páros oldalán - a Tanácsház utca és az Arpád utca közötti szakaszon - 66.000 forint költséggel 800 négyzetméter, a Tanácsház utca páratlan oldalán - a Kossuth Lajos utca és Tánicsics Mihály utca közötti részen - 48.000 forintos költséggel 600 négyzetméter területen gyalogjárdát építenek./MTI/

Új ifjúsági könyvek

i HA/Szb/Gy -cz P 1955. augusztus 11.

Az Ifjúsági Könyvkiadónál több érdekes ajándék látott napvilágot. Harrison "Az élet mégis szép" című regénye egy angol munkásfiúról szól, aki a spanyol polgárháborúban megrokkant, de súlyos betegsége ellenére is megtalálja helyét az életben. A kisebb gyermekek számára adták ki Mikszáth "Álmán: "Az első bánat", Gáli József "A királynő szoknyája" című művét, valamint Nemcova cseh klasszikus író népmese gyűjteményét, "A hűség és Pejkó" címmel./MTI/

2

MTI BELFÖLDI HIREK

B 4. kiadás

1955. augusztus 11.

6 óra 15 perc

Új muzeumi kiadványok

i Fm/Fm/Gy -cz P 1955. augusztus 11.

A napokban jelent meg a Természettudományi Múzeum idei évkönyve. Az évkönyv 30 dolgozatot tartalmaz a múzeum munkatársainak újabb kutatási eredményeiről.

x x x

A Közömvészeti Alap Kiadóvállalata a "Magyar Népművészet" sorozatban augusztus második felében megjelenteti Román Jánosnak, a sárospataki környéki népművészet ismert kutatójának "Sárospataki fazekasság" című könyvét.

x x x

Antonio Vallardi milánói könyvkiadó készülő kiadványa számára magyar iparművészeti alkotásokról kért fényképeket az Iparművészeti Múzeumtól. A múzeum a milánói kiadónak 48 műalkotásról küldött pontos leírásokkal ellátott felvételeket./MTI/

Helyiipari kiállítás és vásár nyílik a III. kerületben

i VT/Szb/Gy -cz P 1955. augusztus 11.

A III. kerületi tanács ipari, kereskedelmi és népművelési osztálya az alkotmány ünnepének tiszteletére augusztus 13-21-ig helyiipari kiállítást és vásárt rendez az Árpád-gimnáziumban. A kiállítást szombaton, augusztus 13-án déli 12 órakor Ludics Rudolf, a tanács végrehajtó bizottságának elnökhelyettese nyitja meg. A kiállítás - melyen a helyiipari vállalatok, a kisipari termelőszövetkezetek és a kerületi kisiparosok vesznek részt - naponta délelőtt 10 órától este 19 óráig lesz nyitva./MTI/

Hirek az ifjúság életéből

I HI/Tr/Gy -ez P 1955. augusztus 11.

Az "Ismerd meg hazádat" mozgalomnak és a társaskirándulásoknak az ifjúság közötti népszerűsítése érdekében a DISZ Központi Vezetősége megállapodást kötött az OTSB keretében működő Természetjáró Társadalmi Szövetséggel. A megállapodás értelmében a DISZ-szervezetek a városokban és az üzemekben a természetjáró szakosztályokkal közösen szervezik meg az ifjúsági kirándulások és turák programját.

X X X

Az Ifju Természetkutatók II. országos versenyében, amelyet a DISZ Központi Vezetősége ez év tavaszán indított meg, 12 ifju természetkutató állomás és mintegy 80 uttorócsapat vett részt. A verseny rövidesen lezárul, az értékelés - kiállítással egybekötve - szeptemberben Budapesten lesz. Ezzel egyidejűleg rendezik meg az Ifju Természetkutatók IV. országos találkozóját is, amelyre meghívják a megyék legjobb kalászyűjtőit is.

X X X

Budapest V. kerületében az üzemekből és a hivatalokból több mint 150 DISZ -titkár vett részt az ifjúsági szövetség II. kongresszusának anyagát tárgyaló előadásokon. Ezzel párhuzamosan többszáz alapszervezetben tanulmányozzák a fiatalok a kongresszus vitáját./MTI/

A nélkülözhetetlen apróságok gyára

I Bgy/Dé/Gy Vg r 1955. augusztus 11.

Még pár éve is számtalan dolgozónak okozott bosszúságot például az, ha a nadrágtól leszakadt az oldalcsat, vagy cipőjéről a sarokvas ^{vagy} eltört a ^{buter}fogantyú, mert nem tudta pótolni. Ma már mindezeket a cikkeket a Fémalkatrészgyártó Vállalat dolgozói nagy mennyiségben készítik.

Milliószámra gyártják például a cipőiparnak az 5 millimétertől a 4 centis nagyságig a cipőszeget. Itt készítik a nadrág- és a kabátcsatokat, innen kerülnek ki az élelmiszeripar részére a sörösüvegek kupakjai, az ásványüvegek légmentesítő csatjai is.

A Fémalkatrészgyártó Vállalat dolgozói nemrégiben új automatagépeket kaptak, amelyekkel már a közeljövőben jelentősen emelik termelésüket. Az év végéig többek között a cipőorr - és sarokvasból 40 millit, nadrágcsatból három millit, hajcsatból pedig ötmillit készítenek./MTI/

TZ

MTI BELFÖLDI HIREK

B 6. kiadás

1955. augusztus 11.

6 óra²⁵perc

Október végéig valmennyi budapesti gázfogyasztónál felszerelik a gázmérőket

i VI/Gy -cz P 1955. augusztus 11.

A múlt évben több tízezer gázfogyasztó használta Budapesten a gázt méretlenül. Emiatt a számlázással kapcsolatos sok panasz merült fel. E helyzet megszüntetésére Budapest Főváros Tanácsának Közmű és Szolgáltatási Igazgatósága megtette a szükséges intézkedéseket, s - a tervek szerint - ez év október végéig minden fővárosi fogyasztónál felszerelik a gázmérőket.

A fővárosi tanács irányítása és ellenőrzése nyomán az Óbudai Gázgyárban megjavították a gáz minőségét is. A gáznyomás egyenletesebbé tételére jelenleg a főváros különböző részein összesen 12 kilométer hosszúságban tisztították ki a gázcső-vezetékét.

A gázszolgáltatás további javulásához jelentősen hozzájárul, hogy a Budafokon lévő gáztartály nagyjavításának befejezése után a gázellátás biztonságosabb és egyenletesebb lesz. Egyidejűleg gyors ütemben építik az Óbudai Gázgyárban a nyolcadik kemenceblokkot, amely előreláthatólag ez év decemberében elkészül. Ez nemcsak jobb, hanem több gázt is jelent a budapesti lakosság részére. /MTI/

Sok sikert és tanulságot hoz a magyar cirkusz vendégszereplése a Német Demokratikus Köztársaságban

i M/Fd/Gy -cz P 1955. augusztus 11.

Környei János, az Országos Cirkusz Vállalat igazgatója a napokban érkezett haza a Német Demokratikus Köztársaságban tett utjáról. Ennek során felkereste a vállalat Németországban szereplő "Budapest Cirkusz"-át és megbeszéléseket folytatott a vezető német szakemberekkel. Utjának eredményét és tapasztalatait a következőkben foglalta össze az MTI munkatársa előtt:

Most járt először külföldön magyar cirkusz

- A magyar cirkusznak vendégszereplése az NDK-ban nevezetes esemény számunkra, hiszen első ízben történik meg, hogy egy teljes magyar cirkusz külföldön vendégszerepel.

/Folyt.köv./ TL

MTI BELFÖLDI HIREK

B 7. kiadás

1955. augusztus 11.

6 óra³⁰perc

/Sok sikert...1.folyt./ i MS/Gy -cz P

- Mint ismeretes, a "Budapest Cirkusz" majus 1-től tartózkodik az NDK-ban. Első állomáshelye Drezda volt, ahol két hétig naponta két előadást tartottak. Az egész országot bejárják, egy-egy városban három-négy napot töltenek, naponta két előadással. Jártak a Keleti-tenger partján, Rostockban is, Amikor Julius végén kiutaztam, éppen Jüterbogban játszottak. Három napot töltöttem náluk, Wittenbergben váltam el tőlük.

- A német közönség nagyon szereti a cirkuszt, és érdeklődéssel várta a magyar artisták fellépését. Annak ellenére, hogy a mi cirkuszunk profilja eltér a németekétől, mindenütt komoly siker kísérte előadásait. Nemcsak a közönség, hanem a cirkuszt sürin felkereső német szakemberek is nagy elismeréssel nyilatkoztak a magyar artistaművészet fejlettségéről. A németek inkább az állatszámokra fektetik a főszólyt, ebben egyelőre nem is versenyezhetünk velük.

Hősi helytállás a porondon

- A magyar artisták közül különösen a két Simon légtornász számai, a Hungária ugródeszka csoport mutatványai, a hat Biró ikáriai játéka, a négy Iván zsonglőrmutatványai és a két Bodnár rongybaba száma aratott nagy sikert. Bohócaink német nyelven játszottak és igen sok nézőnek szereztek derűs perceket. A közönség, de még az együttes tagjai sem sejtették, micsoda önfeláldozás és akaratere kellett ahhoz, hogy a bohócegyüttes és a két Bodnár száma napról-napra a műsoron maradhasson. Bodnár Endre egyik ujját ugyanis üvegszilánk sebezte meg, úgyhogy amputálni kellett. A kitűnő artista, aki a bohócegyüttesben is szerepel - be-kötött kézzel egyetlen előadás kihagyása nélkül továbbjátszott és kollégái is csak akkor tudták meg balesetét, amikor - egy hónap múltán - a kötés lekerült kezéről.

- Ezen túlmenően is elmondhatom, hogy az együttes igen jó szellemben dolgozik, valamennyien tudatában vannak, hogy a magyar névnek kell becsületet szerezniük - igényes és hozzáértő közönség előtt.

Baráti kapcsolatok a német
cirkuszművészekkel

- Már a Busch Cirkusz, majd az Aeros Cirkusz budapesti vendégfellépése idején baráti szálak szövődtek a német és a magyar artisták között. Ennek a barátságának a magyar cirkusz számos tanujelét tapasztalta. Schäfer, a Busch Cirkusz igazgatója mindent megtett, ami a táskörében állott, hogy segítse a magyar cirkusz munkáját.

/Folyt.köv./

/Sok sikert...2.folyt./ i M/Fd/Gy -cz P

A német szakemberek gyakran látogatják előadásainkat és élénk eszmecsereket folytatnak magyar kollégáikkal. Ezek a tapasztalatátadások kölcsönösen sok ötletet, gondolatot ébresztenek. Tizenkéttagú népi táncsoportunk, amelynek számai igen kedveltek a német közönség előtt, drezdai tartózkodása alatt rendszeresen látogatta az ottani balettiskolát, a növendékekkel együtt gyakorolt. Élénk tapasztalatcsere is alakult ki a magyar és a német táncművészek között.

- Amikor Drezdában jártam, találkoztam a nyugatberlini artista szakszervezet egyik megbízottjával is. Elmondotta, hogy Nyugat-Németországban az eddigi 44 cirkusból csak 14 maradt meg, úgyhogy az artisták tömegesen vannak munka nélkül. A mi cirkuszunk munkája nagyon tetszett. Azt mondotta, hogy szeretné felvenni a kapcsolatokat a Művészeti Dolgozók Szakszervezetével. Önkéntelenül is összehasonlítást kellett tennem: odaát Nyugat-Németországban munkanélküliség, nálunk pedig államunk gondoskodása révén nemrég állami státusba kerültek a cirkusz dolgozói.

A magyar cirkusz fejlesztési lehetőségei

- Mint már az előzőkben megjegyeztem, a német cirkuszosok igen sok és színvonalas állatszámot mutatnak be. Mi, ebben gyengébbek vagyunk náluk. A fejlődés útja csak az lehet, hogy megteremtjük a magyar állatidomárok utánpótlását, és minél előbb igyekezzünk újabb állatszámokat. A kitűnő német szakemberek ebben nagy segítségünkre lehetnek. /szervezni.

- A másik, amiben a vezető német cirkuszosok - a berlini Barlay, a magdeburgi Busch és a lipcsei Aeros - túlmutálnak bennünket, az egészen káprázatos technikai felkészültség. Remek vontatóeszközök, hatalmas gépkocsiparkjuk van. Felettes hatóságunk engedélyével a németországi körut jövedelméből máris két korszerű, IFA-gyártmányú, magnetofonnal ellátott reklámkocsit vásároltunk, amelyek egy-két nappal a cirkusz előtt érkeznek a legközelebbi állomáshelyre. A magyar cirkusz előreláthatóan októberig járhat az NDK-ban. Már eddigi németországi vendégszerelése is hozzájárult a két nép baráti kapcsolatainak erősödéséhez, az ott szerzett tapasztalatok pedig elősegítik, hogy a továbbiakban javítsuk munkánkat, ötletes, színvonalas számokkal, sokoldalú műsorral álljunk közönségünk elé - fejezte be nyilatkozatát Környei János igazgató./MTI/

2

MTI BELFÖLDI HIREK

B 9. kiadás

1955. augusztus 11.

6 óra 40 perc

A hét filmjei

i Mo/Dé/Gy -cz Bn 1955. augusztus 11.

Ezen a héten három új filmet játszanak a mozik. A "Leleplezés" című román filmdráma egy román paraszteleber harcát ábrázolja a termelészövetkezet győzelméért a félu kulákjai ellen. A filmet először vidéki filmszínházak tűzik műsorra.

A "Nyári valcer" című színes, zenés német filmvígjáték a csepeli Tánocsics, a pesterzsébeti Tátra és több vidéki filmszínház ujdonsága.

A "Scott kapitány" című angol film a tregikus sorsú angol sarkutazó expedíciójának állít méltó emléket. A filmet a Május 1. Filmszínház mutatja be.

A heti hiradóban a Kaposvári Fonodáról, a kopáncsi rózsaszüretéről, a tapolcai Tavasz-barlangról és a rádió izotopoknak az acélöntésben való szovjet alkalmazásáról, illetve az ezzel kapcsolatos kísérletekről láthatunk érdekes képeket. Csak röviden... címszó alatt a román parlamenti küldöttség bábolnai látogatásáról, a szatymazi őszibarack-szüretéről, az 1935. évi építőmunkássztrájk résztvevőinek találkozójáról, az új típusú univerzáltraktorról, az osztrák fiatalok győri látogatásáról, a Lenin körüli új iparművészeti boltról, a szovjet halászok nagy heringfogásáról, híres francia filmszínészek kitűtetéséről és a német vadászok kajakbajnokságáról készült felvételeket mutatják be./MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B lo. kiadás

1955 augusztus 11

11

cr40

perc

Kulturális munkával a termelészövetkezeti mozgalom fejlesztéséért

ö Vid HA/Szb -cz Hnó IM 1955 augusztus 11

Mind sokrétűbb kulturális munka folyik az országban a termelészövetkezeti mozgalom fejlesztésének szolgálatában. A Somogy Megyei Tanács népművelési osztálya és Megyei Moziüzemi Vállalat például a tsz-ek munkájáról szóló filmeket mutat be a községekben. A népművelési osztály ezenkívül hangszóróval, magne-
tofonnal és keskenyfilm-vetítőgéppel felszerelt gépkocsit indított utnak. A kocsi sorrelátogatja a községeket, hangfelvételeket készít kiváló termelészövetkezeti tagok életéről, munkájáról, termelési módszereiről, s a beszámolókat más községekben közvetítik. Több járásban a fotó-szakkörök a keskenyfilm-felvételeket készítik a tsz-ek életéről, s a filmeket bemutatják az egyénileg dolgozó pa-
resztoknak.

A Magyar Írók Szövetsége pécsi csoportjának tagjai megírják nyolc baranyai termelészövetkezet történetét. A kocskemé-
ti Bőke Termelészövetkezet kulturotthona is eredményesen segíti a tsz-egítőciót. Az előadásokra, vidám estekre rendszeresen meg-
hívják a környék egyénileg dolgozó fiataljait is, s baráti kapcsolatot alakul ki a tsz-tagok és a még kívülállóik között.

A szombathelyi Saveris múzeum munkatársai nemrég fe-
jezték be a simasági Május 1 Tsz történetének feldolgozását. Most elhatározták, hogy a gyűjtött anyagból gazdag fényképanyaggal illusztrált kiállítást rendeznek, amelyet szerte a megyében be-
mutatnak. A Május 1. Tsz történetéről a tervek szerint diafilm is készül, amely eljut majd Vas megye minden mozival rendelkező községébe. /MTI/

Kp

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 11. kiadás

1955 augusztus 11

11 óra 45 perc

Dolgozónk széles rétegei kapcsolódnak a békebizottságok munkájába

8 Vid GA/Szb -oz Hné KM 1955 augusztus 11 /falvaiban és termelőszövetkezeteiben

Városi és falusi békebizottságaink változatlanul figyelemmel kísérik a nemzetközi élet eseményeit, s gondoskodnak arról, hogy a lakosság minél szélesebb rétegei szerezzenek tudomást a békemozgalom új sikereiről. Szolnok megye az elmúlt hetekben több mint 3000 békebeszélgetést és kisgyűlést rendeztek a békebizottságok. A legtöbb szó a gonfi értekezletről, a hirosimai atomtámadás tizedik évfordulójáról esett. Sokhelyütt új békebizottságok alakultak.

Zala megyében a helsinki találkozó után ugyancsak fel lendült a békemozgalom tevékenysége, ismét többszáz dolgozó kapcsolódott a bizottságok munkájába. Hasonlóan gyarapodnak a békebizottságok Szabolcs-Szatmár megyében is, ahol a falusi értelmiségiek, különösen a pedagógusok vállalnak egyre nagyobb részt a békemozgalom munkájából.

Somogy megye békebizottsága előadásorozatok rendezésével segíti elő a lakosság tájékozódását a nemzetközi élet kérdéseiben. Nemrégiben fejeződött be például egy 50 helyen rendezett előadásorozat a német nép haladó törekvéseiről. Ugyancsak 50 helyen rendeznek majd előadásokat az atomenergia békés felhasználásának kérdéseiről, s előadásorozatra kerül sor az ázsiai országokról. A megye dolgozói közül egyébként már több mint 500-an leveleznek külföldi békeharcosokkal. Komárom megyében az MSZT-vel közösen ugyancsak az atomenergia békés felhasználásáról, a Szovjetunió-nak a téren elért eredményeiről rendez előadásokat a békebizottság.

Baranyában a megyei békebizottság a napokban megbeszélést tartott a tömegszervezetek képviselőivel és megfárgyalták, hogyan segíthetik jobban egymás munkáját. A járási békebizottságok például többhelyütt segítenek majd a Hazafias Népfrontnak az augusztus 20-i munkás-paraszt találkozók megrendezésében. A hónap végén többszáz helyen rendezendő műsoros béke-estek szervezésében közreműködik majd a népfront, az MNDSZ, a TTIT és más tömegszervezet. A szegedi városi békebizottság ugyancsak erre törekszik, hogy ki szélesítse kapcsolatait a többi társadalmi szervezettel.

/folyt. köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 12. kiadás

1955 augusztus 11

11 óra 45 perc

/ Dolgozóinkfolyt/ ö Vid HA/Stb -cz Hné KM

Legutóbb az új DISZ-tagokat és szüleiket hívták össze találkozó-
ra a II. kerületben. Rövidesen a város több más kerületében is meg-
rendelik a legfiatalabb DISZ-tagok és szüleik béketalálkoztóját.

A kalocsai békebizottság levelet kapott Lidicéből,
amelyben a község lakói megröszönték a Kalocsáról küldött rúzsató-
veket. A kalocsai békeharcosok válaszlevelükkel együtt fényképfel-
vételt küldtek a városban felállított lidicei emlékműről./MTI/

A népfront-bizottsági tagok példamutatása nyomán teljesítették
beadásukat a feketeerdői dolgozó parasztok

Vid -cz Hné KM

1955 augusztus 11

A feketeerdői nép front-bizottság tagjai elhatározták, hogy a felvilágosító munkán kívül ezzel is segítik a begyűjtés sikerét, hogy maguk mutassanak példát a beadás gyors teljesítésében. A népfront-bizottsági tagok a cséplőgéptől egyenesen a begyűjtőhelyre szállították a gabonát és kötelező beadásukon kívül szabadfelvásárlásra is szép mennyiséget adtak el az államnak. Novák Ferenc 665, ifj. Nagy János 708, Grossz/Béla 657, Sörös István 425 kiló kenyérgabonát adott el az államnak, miután teljesítette kötelező beszolgáltatását. Példájukat követték a község dolgozó parasztjai, s most a cséplés befejezése előtt /-nappal már két és fél vagon buza gyűlt össze a rektárban, amelyet szabadfelvásárlásra adtak át a község dolgozó parasztjai az államnak./MTI/
/néhány

Gazdag műsorral köszönti a zalai olajbányászokat a bányásznapon
a nagykenizsei olajmunkás énektár

Vid HA/IM -cz Hné KM

1955 augusztus 11

A kilencventagú nagykenizsei olajmunkás énektár új műsora tanul: az V. Magyar Bányásznap alkalmából a lovászi-olajmunkákon rendezendő Ünnepségen Haydn, Brahms, Kodály műveit, valamint több népdalt adnak elő. Az új műsor egyik érdekessége lesz az olajmunkákon született rigmusokból összeállított énekszám./MTI/ko

MTI BELFÖLDI HIREK

B 13. kiadás

1955 augusztus 11

11 óra 50 perc

Szülők és diákok is résztvesznek az iskolák tatarozásában

Vid HA -cz Hnó KM

1955 augusztus 11

Több mint három és félmillió forintot fordítanak a nyáron a Csongrád megyei általános- és középiskolai épületek tatarozására. Sok közösségben bővülnek az iskolák: a megyében összesen 16 tanterem épül. Szentes hókédi körletében új, hat tanterem iskolai falai magasodnak.

A legtöbb helyen a szülői munkaközösség és a DISZ-szervezet tagjai segítik az építkezéseket. A csongrádi gimnázium tornaterme mellett például a tornaszertárt, az öltözőt és a zuhanyozót az asztalos- és építő-szakmában jártas szülőkkel közösen építik a diákok. A megye dolgozói több mint százezer forint értékű társadalmi munkával segítettek az iskolák tatarozásánál, építésénél.

Korszerűsítik az iskolák berendezéseit is. Csaknem kétmillió forint értékű új bútort és szemléltető eszközt kap az iskola.

/MTI/

A bányásznapra könyvekben kiadják a perccesi bányászok történetét

Vid -cz Hnó KM

1955 augusztus 11

A Lenin Kohászati Művek "őskének", a Fazola Henrik által épített "őskének" a diósgyőri Szinva völgyében történt telepítések kezdtek meg a perccesi Baross-áknán a szén feltárását a gyárüzem szénszükségletének biztosítására. Az 1800-as évek elején megkezdődött bányászok a borsodi szénmedence egyik legrégebbi bányatelepén most is folytatják.

A 150 éves múltú visszatekintő bányatelep történetének megírására a TTIT Borsod megyei szervezete történelmtudományi szakosztályának tagjaiból, valamint a perccesi bányászokból munkaközösség alakult. A bányatelep múltja után folytatott kutatás gazdag anyagot tárt fel. Ezeket az adatokat összegyűjtik és a korabeli feljegyzésekkel kiegészítve könyvekben is kiadják. A borsodi szénmedence egyik legrégebbi, művelés alatt álló bányáinak és a hozzá tartozó lakótelepnek múltjával és jelenével foglalkozó kiadvány a bányásznapra jelenik meg./MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 14. kiadás

1955 augusztus 11

12 óra 10 perc

Ismeretlen Csokonei-verset talált Juhász Géza professzor

Vid HA/HM -cz Hné KM

1955 augusztus 11

Juhász Géza, a debreceni Kossuth Lajos Tudomány-
egyetem irodalmár professzora Csokonei műveinek kritikai kiadá-
sán dolgozik. A Magyar Tudományos Akadémia támogatásával folyó
kutatómunka felderíti a Csokonei pályájának minden mozzanatát
s a tervek szerint öt kötetben foglalja össze Debrecen nagy
fiának munkásságát. Juhász Géza jelenleg az első kötet anyagát
állítja össze, amely csaknem 250 verset tartalmaz s a terv sze-
rint még ebben az évben megjelenik. Azután évenként egy-egy újabb
Csokonei-kötet látne napvilágot. A második kötet Csokonei lírai
és elbeszélő költeményeit tartalmazza; majd, a harmadikban szin-
darabjait, a negyedikben prózai műveit, az ötödikben pedig le-
velezését gyűjtik össze.

A kutatómunka során Juhász Géza több, eddig ismer-
etlen Csokonei-verset talált egykoru másolatokban. Ezek: "Kétség-
beesés", "Hives este", "Az ősz Laudonra" és a "Piramus és Thisbe"
című terjedelmesebb elbeszélő költemény. /MTI/

Jól dolgoznak a Vas megyei MSZT-szervezetek

i Vid MS/Fd -cz Hné KM 1955 augusztus 11

A Vas megyei MSZT-szervezetek felhívítással egybe-
kötött előadásokon ismertetik az élenjáró szovjet agro- és zoó-
technikai eljárásokat. Ősszel, Hicsurin születésének századik év-
fordulóján Szombathelyen negyszabású mezőgazdasági kiállítást ren-
deznek. A kiállítás szervezésébe bevonják a mezőgazdasági szak-
embereket. Ezenkívül meggyeszerző mintegy hatvan helyen alakítanak
magyar-szovjet barátsági köröket, amelyekben a Szovjetunió életé-
nek különböző mozzanatairól tartanak előadásokat. /MTI/

L

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 15. kiadás

1955 augusztus 11

12 óra/5 perc

Az Új Idő legújabb számáról

k ÚJ § Hnó KM

1955 augusztus 11

Az e heti szám vezércikke a genfi értekezleten kialakult kölcsönös megértés új szellemének jelentőségét és máris tapasztalható hatását elemzi. Melnyikov részletesen foglalkozik a genfi értekezlet egyik legfontosabb kérdésével, az európai kollektív biztonság kérdésével, Zoglagyin pedig külföldi sajtószemlőben ismerteti a genfi események visszhangját.

Vanyin cikke India ipari fejlődésének nagy lehetőségeit ismerteti. Muzacsöv az Országos Kínai Népköviselési Gyűlésnek a Kínai Népköztársaság első öt éves tervét tárgyaló második ülészekéről tudósítja az Új Idő olvasóit.

A lap közli Jurin cikkét az atomenergia békés felhasználásának káprázatos perspektíváiról és Kozlova szovjet professzornak a rádióaktivitás hatásával foglalkozott tekiói nemzetközi orvos-értekezletről írott beszámolóját. Martinov a híresimai atombomba-robbanás tizedik évfordulóján a szemeru híri városban tett látogatásáról számol be érdekes utijegyzeteiben.

Ljubov Tyimofejevna Koszomgyonjenszkeja, a hős Zója anyja, az anyák Lausanne-i világtalálkozásáról, Rafik Bassur, a szíriai parlamenti küldöttség vezetője és Halil Kallasz, a küldöttség egyik tagja szovjetunióbeli élményeiről, Olga Szkovran, a Szovjetunióban járt Jugoszláv Népi Táncgyűttes művészeti vezetője pedig a jugoszláv népi koreográfia fejlődéséről nyilatkozott az Új Idő szerkesztőségének.

15 évvel ezelőtt vették fel a Szovjetunió kötelékébe a balti köztársaságokat, Josas Sinkus, litván író szincsen cikkben emlékezik meg erről az eseményről.

A nemzetközi jegyzeteken kívül könyvismertetések és nemzetközi eseménynaplók egészítik ki a lap gazdag tartalmát.

/MTI/

Ko

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 16. kiadás

1955 augusztus 11

11

óra — perc

Augusztus 25-én nyílik meg Egerben a IV. Magyar Fizikus Vándorgyűlés

i Vg Hné KM

1955 augusztus 11

Az Eötvös Loránd Fizikai Társulat rendezésében augusztus 25-én 27-ig tartják meg Egerben a IV. Magyar Fizikus Vándorgyűlést. A vándorgyűlésen a jelenleg Genfben tartózkodó magyar tudósküldöttség beszámol a nemzetközi atomenergia-kongresszuson szerzett tapasztalatairól. /MTI/

A Szolnok megyei földművesszövetkezetek tizennyolc millió forint értékű áruval vesznek részt az augusztus 20-i szolnoki ünnepi vásáron

i Vid Ká Hné P

1955 augusztus 11

A Szolnok megyei földművesszövetkezetek az elmúlt évben is nagy sikerrel vettek részt a megyeszékhelyen tartott augusztus 20-i ünnepi vásáron. Az idén 52 boltgységet állítanak fel a vásáron, s azokat mintegy 18 millió forint értékű, nagyválasztéku áruval töltik meg. Nagymennyiségű mezőgazdasági kiegészítő, háztartási gépet és felszerelést, ruházati cikket hoznak a vásárra. A kunszentmártoniak elhozzák cukorkagyártó gépeiket, és a helyszínen "nyilvánosan" készítik az édességeket. /MTI/

Szüretelik a majorannát Bács megyében

i Vid Ká Hné P

1955 augusztus 11

Bács megye Duna-menti községeiben számos gazdálkodó termel majorannát. Erre a fűszernövényre kedvező volt a nyári időjárás, és augusztus első felében megkezdették a szüretet. Az első szedések után jó közepes termés várható, s így a majoranna aránylag kis területről is szép haszonhoz juttatja a termelőket. Száz négyszögölenként hatvan-hetven kiló terem és kilóját a földművesszövetkezet, illetve a gyógy-növényforgalmi vállalat 33 forintért váltja be. /MTI/

Ko

Az Egyesült Izzó dolgozói a "Tungsram" márka becsületéért

i SL/Fd Vg TI P

1955 augusztus 11

Az Egyesült Izzó rádiócsöveit, fénycsöveit, izzólámpáit csaknem ötven ország vásárolja. A "Tungsram" márka a világ minden részén elismerést szerzett a magyar iparnak. A gyár dolgozói arra törekednek, hogy márkájuk becsületét megvédjék, öregbítsék termékeik jó hírét.

A gyár laboratóriumában szüntelenül folynak a kísérletek az izzólámpák élettartamának növelésére, új gyártmánytípusok meghonosítására. Ennek köszönhető, hogy az Egyesült Izzó minőség szempontjából a világ vacuumtechnikai üzemeinek élvonalában jár. Jelentősen fejlesztették a krypton töltésű lámpák gyártását és nemrég megkezdtek a xenon-gázzal töltött izzók készítését is. Az első példányokból banyalámpákat gyártottak, amelyekből nemcsak hazai használatra, hanem külföldre is került. Az egyéb xenon-töltésű lámpatípusok előállításával tovább kísérleteznek.

Külön részleg foglalkozik az infravörös sugárzó lámpák újabb és újabb típusainak kísérleteivel. A 250 wattos infravörös lámpákkal felszerelt szárítóberendezéseknek, amelyek töredékére csökkentik a szárítási időt, különösen butoriparban veszik jó hasznát. Még ebben az évben 375 wattos infravörös lámpa is megjelenik, amelyet széles körben alkalmazhatnak az egész ipar területén. Különböző biológiai célokra nonsokára ugynevezett rubinüvegből, tehát a fény szűrésére alkalmas piros színű üvegből is készítenek infravörös sugárzó lámpákat. Ennek a gyártmánynak külön érdekessége, hogy a lámpa hazai gyártmányu üvegből készül majd. A hazai üveg előállításnak kísérletei eredményel biztatnak.

Fotólaboratóriumok és a fotóanatóriák örömeire még ebben az évben elkészülnek a gyárban a fűbura nélküli fényképezési reflektor első példányai. Ugyancsak az idén megkezdik a fényképezési villanólámpák üzemszerű gyártását. A lámpa 20.000-30.000 felvillanásra alkalmas.

Igen nagy munka folyik az Egyesült Izzó fénycsövekkel foglalkozó mérnökesoportjánál.

/folyt.köv./

/Az Egyesült Izzó.... folyt./ i SL/Fd Vg TI P

A világításnak ugyanis jelenlegi leggazdaságosabb eszköze a fénycső és ezért igyekeznek ezt a terméküket minél korszerűbbé tenni. Új automatásort kaptak, amely gyorsítja és ugyanakkor tovább javítja a fénycső előállítását. Külföldön és hazánkban egyaránt nagy elismeréssel nyilatkoznak a gyár fénycsőveiről, mert azok élettartama rövid idő alatt kétszeresére növekedett. Elsősorban új színnyalatok előállításával kísérleteznek. Textilüzemeinkben legutóbb olyan fénycsövet próbáltak ki, amelynek fénycső leginkább megközelíti a nap fényét, tehát este is természetes színben világítja meg a textilanyagokat. Előreláthatólag fél éven belül berejezödnek a külföldön is keresett piros és zöld színű fénycső előállításának kísérletei. Már felkészültek a nagyteljesítményű, 85 wattos fénycsővek gyártására is, amelyek nagyüzemek, utcák, középületek megvilágításra szolgálnak. A mintapéldány még az idén elkészül.

A technika fejlődése egyre több rádiócső és miniatűrűcső gyártását is megköveteli az Egyesült Izzótól. Ezekből a cikkekben a felszabadulás előttinek több mint háromszorosát gyártják, a kereslet azonban ennek többszöröse. Elsősorban arra törekednek, hogy a csövek minőségét továbbjavítsák és bővítsék a választékot. A 9 csapos miniatűrűcsőnek ebben az évben is számos újabb típusa készült el. Már sorozatban gyártják a televíziós vevőkészülék miniatűrűcsőit is, hogy mire az Orion Rádiógyár megkezdje a készülékek üzemszerű gyártását, elegendő cső álljon rendelkezésére.

Az Egyesült Izzó dolgozói gyártmányaik tökéletesítéséért tovább bővítik kapcsolataikat tudományos intézeteinkkel. Szocialista szerződést kötöttek a Magyar Tudományos Akadémiával, a Műszaki Egyetem vácuumtechnikai laboratóriumával és híradástechnikai tanszékével, az Eötvös Loránd Tudományegyetem fizikai tanszékével, a Híradástechnikai Ipari Kutatóintézettel. Közös munkaterveket dolgoztak ki az izzólámpák, fénycsővek, rádiólámpák további javítására és új kutatási eredmények elérésére. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 19. kiadás

1955 augusztus 11

11 óra 55 perc

A gazdag kukoricatermésből minden süldőt meghizlálnak a szőregi Petőfi Tsz.-ben

i Vid Ká Hné P 1955 augusztus 11

A Csongrád megyei szőregi Petőfi Tsz mintegy 200 hold-, tulnyomórészt négyzetesen vetett kukoricája három méter magasra nőtt, s minden növény két-három fejlett esövet hajtott. Az idén biztosra veszik a harminc-harmincöt mázsa termését.

A fejlett állatállománnyal rendelkező szövetkezetben elkel a sok kukorica. Nem kevesebb, mint 214 sortést, köztük sok süldőt gondolnak. Még a tavasszal úgy tervezték, hogy a süldőket ősszel eladják. Ez a tervük a kiváló kukoricatermés láttán "felborult" és úgy határoztak, hogy meghizlálják az állatokat. Tavaly erre nem volt lehetőségük, mert kevesebb volt az átlagtermés, s mert a részesművelőknek több mint ezer mázsa kukoricát kellett átadniuk. Most a gépállomás segítségével, háromszor kapáltak és ugyancsak háromszor gyomtalantottak kézi lapálással is.

Ha számításuk bevalik, az ősszel több mint hatvan vagon kukoricát takarítanak be, s a várható jó termésre alapozva továbbfejlesztik sortésállományukat. A hódmezővízi sírhelyi Dózsa Tsz.-ből 10 berkshirei anyakocát kaptak, s most még további harmincet vásárolnak. Az állatok jó elhelyezéséről előre gondoskodtak: ebben az évben negyvenférőhelyes fiaztatót és háromszázas befogadóképességű korszerű süldőszállást építettek. /MTI/

Két hét alatt több mint 200 vagonnal igényelték az új műtrágyából a "biószuperből"

i SJ/Dé Ká Hné P 1955 augusztus 11

Hároméves sikeres kísérletezés után most kerül nagyobb mennyiségben forgalomba a bioszuper, a szervesen szemcsézett szuperfoszfát. A rendkívül jó hatású műtrágya elsősorban a humusz-szegény, vasat, alumíniumot tartalmazó savanyú erdőtalajokon és a hideg réti agyagon éreztetni legjobban kedvező hatását. Az állami gazdaságok és a termelőszövetkezetek máris nagy érdeklődést tanúsítanak az új műtrágya iránt és két hét alatt 200 vagonnal rendeltek meg a Műtrágya- és Növényvédőszer Értékesítő Vállalattól. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 20. kiadás

1955 augusztus 11

14 óra 05 perc

Nagymennyiségű nemesített vetőmagot osztanak szét Fejér megyében

i Vid Ká Hné P

1955 augusztus 11

A Miniszttertanács határozata értelmében a Földművelésügyi Minisztérium Fejér megye termelőszövetkezetei részére is nagymennyiségű másodfokú minőségi nemesített gabonavetőmagot juttatott.

A 400 mázsa bánkúti 1201-es és a 800 mázsa Béta bánkúti fajtájú buza vetőmagot az igénylések szerint az adonyi, a bicskei, az enyingi, a sárbogárdi és a székesfehérvári járás termelőszövetkezeti között osztják szét, részben saját jövő évi vetőmagvaik előállítására, részben tömegszaporításra. A 800 mázsa Fleischmann 481-es buzavetőmagból a bicskei és a móri járás termelőszövetkezetei részesülnek. A 350 mázsa lovászpatonai másodfokú rozsvetőmagot a bicskei és a székesfehérvári járás termelőszövetkezeteinek adják ki továbbszaporításra. A 300 mázsa Béte 40-es másodfokú ősziárpat a bicskei, enyingi és a székesfehérvári járás termelőszövetkezetei szaporítják. A harmadfokú minőségi vetőmagot, bánkúti buzafejtékből az adonyi járásban, Fleischmann buzából a bicskei és a móri járásban osztják szét általános eserére. A sárbogárdi járásban általános esere lesz lovászpatonai rossból is, míg harmadfokú Béte 40-es ősziárpat az adonyi, a sárbogárdi és a székesfehérvári járasok között osztják fel.

Az általános esereakcióban a járási mezőgazdasági osztályok kijelölései alapján az egyénileg dolgozó parasztok is részesülnek. /MTI/

50 magasnyomású lúgosóberendezést kapnak a gépállomások

i SJ/Szb Ká Hné KM

1955 augusztus 11

A nehézipari üzemekben régóta ismert és jól bevált magasnyomású lúgosóberendezésekből most 50-et kapnak a legnagyobb mezőgazdasági gépállomások. A 600 literes víztartályal, korszerű mosószekrényvel ellátott mosóberendezés segítségével egy-egy traktor alkatrészeit 10-12 perc alatt lehet megtisztítani. Az új gépek már a téli megjavításoknál nagy segítséget adnak. /MTI/

Ko

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 21. kiadás

1955 augusztus 11

11 óra 15 perc

Időjárásjelentés

1. Hné KM A Meteorológiai Intézet jelenti augusztus 11-én,
csütörtökön délután:

Lassen javul az idő

Az Atlanti óceántól a Fehér-tengerig egy magasnyomású léghalmaz helyezkedik el és emiatt a Brit-szigetek és a Skandináv-félsziget déli részének időjárása tulnyomóan száraz. Az anticiklon nyugati oldalán a Közép-Európa fölé továbbra is északkeleti széllel erősen instabil levegő áramlik és sokfelé futó záporok vannak.

Hazánkban szerdán a Dunántúlon a délelőtti órákban felszakadozott a felhőzet és esőt már csak a Dunántul keleti részén észleltek. Az ország keleti felében ezzel szemben még egész napon át megszokott mennyiségű eső esett. A lehullott csapadék mennyisége általában 7-10 mm között volt. Középhegyvidéken 38, Gyíregyházán 20 mm-t mértek. A hőmérséklet napközben 18-22, a fővárosban 24 fokig emelkedett.

Budapesten szerdán a hőmérséklet napi középértéke 2,3 fokkal, a légnyomás napi középértéke 4,1 mm-rel alacsonyabb volt, mint a sokévi átlag.

Budapesten eső értéken 12 órakor a hőmérséklet 19 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 759 mm, . alig változik.

Várható időjárás pénteken estig: változó felhőzet, többfelé futó zápor, néhány helyen zivatar. Időnkint élénk északi-északkeleti szél. A hőmérséklet kissé emelkedik.

Várható legalacsonyabb hőmérséklet az éjjel:
12-15, legmagasabb nappali hőmérséklet pénteken: 22-25 fok között. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 22. kiadás

1955 augusztus 11

15 óra

perc

Ünnepélyesen megnyitották a X. kerületi Szabó Ervin könyvtár új helyiséget

i VT & Tr -cz Hnó KM 1955 augusztus 11

A X. kerületi Szabó Ervin könyvtár a Körösi Csoma ut 3 szám alá költözött, a korszerűen felszerelt új könyvtár- és olvasóhelyiséget szerdán este nyitották meg. Az ünnepségen Harmati Sándor, a X. kerületi tanács vb. elnöke mondott beszédet, az új könyvtárhelyiség létesítésére a kerületi tanács csaknem 90.000 forintot fordított. /MTI/

Nagymennyiségű burgonya, fejeskáposzta, paradicsom, nyárialma és sárgadinnye érkezett csütörtökön a Nagyvásártelepre

i n.j/kl Ká Hnó KM 1955 augusztus 11

Időnytermékekből - bár az esőzés szerdán több vidéken akadályozta az áru szedését és szállítását - csütörtökön nagyarányú volt a felhozatal. Így többi között 3530 mázsa burgonya, 388 mázsa fejeskáposzta, 454 mázsa paradicsom, 600 mázsa nyárialma és 400 mázsa sárgadinnye érkezett a Nagyvásártelepre.

Piacra került a pécsvidéki márkás őszibarack, a kecskeméti szogfűkörte és a mohácsi olasz kékiszilve is. /MTI/

Az Országos Mezőgazdasági Kiállítás hírei

ö SJ/dg Ká H.ó P

1955 augusztus 11

A Kiállítás főmérnökének nyilatkozata a műszaki előkészületekről

Fodor Imre, az Országos Mezőgazdasági Kiállítás építkezéseit vezető főmérnök tájékoztatta a Magyar Távirati Iroda munkatársát a most folyó munkákról.

- A tevelyinál múltabb keretet adunk az idei kiállítás gazdag, értékes láttnivalóinak - mondotta.

/folyt.köv./

2

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 23. kiadás

1955 augusztus 11

15 óra 15 perc

/Az Országos1.folyt./ ö SJ/dg Ká TI P

A kiállítás területét körülbelül hat holddal növeltük, s ennek jelentős részét a nemzetközi gépkiállítás foglalja majd el. Külön helyet jelöltünk ki a vásári résznek, hogy a bemutató helyeken semmi ne zavarja a gazdag anyag tanulmányozóit.

- Jelentősen megjavítottuk a vízellátást. A hálózat kiépítésével a tavalyinak kétszeresére növeltük a rendelkezésre álló vízmennyiséget.

- Fejlesztettük a kiállítás utahálózatát is. A lóversenytér felől új utat építettünk, így a különböző fogat- és állatbemutatók résztvevői nem a közönség között vonulnak be, mint ahogy az az elmúlt évben történt.

- A fővárosi tanács gondoskodik arról, hogy a kiállítás környéke is méltó legyen a nagy eseményhez. Rendezik, parkosítják a kiállítás körüli terepet. A gépkocsiknak külön parkolóhelyet jelölnek ki és még egy taxiállomást létesítenek.

- Végleg kialakult már a kiállítás terve, a különböző pavilonok, árusítóhelyek elhelyezése. Biztosra vehető, hogy az idén a látogatók nemcsak nézegethetik, hanem zavartalanul tanulmányozhatják a kiállítás érdekes bemutatóit.

Irányvonatok hozzák az állatokat a kiállításra

Az idei kiállításon körülbelül háromezer állatot mutatnak be. Nem kis feladat, hogy a jószágok kellő időben, gyorsan és csendben érkezzenek meg. Már kidolgoztuk a szállítás tervét. Az ország különböző részéből körülbelül tíz irányvonat hozza fel az állatokat és a szárnyvonalaknál ehhez kapcsolják a megtekert vagonokat. Egy napnál hosszabb ideig a legtávolabbi országrészekről sem utaznak a jószágok. Budapestre augusztus 24-től 26-ig érkeznek meg a szerelvények. Az állatokat a kirakódásnál husz állatorvos vizsgálja meg és azonnal elvégzik a legalaposabb fertőtlenítést, körömfürösztést.

Méltó helyet kap a makói hagyma

Hazánkban több mint 14.000 holdon termelnek hagymát. E terület csaknem fele a makói zárt körzetben van, bár híres hagymatermelő vidék Nagykanizsa, a Hajdu megyei Derecske és a Sopron megyei Hegykő környéke is.

/folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 24. kiadás 1955 augusztus 11

15 óra 15 perc

/Az Országos...2.folyt./ 6 SJ KÉTI P

Az idei Országos Mezőgazdasági Kiállításon a hágyatermelők múlt helyet kapnak. A százmázsán felüli termést elért termelőségvetkezők és gazdák közül a makói járási és a városi tanács szakemberei most jelölik ki, kik vegyenek részt a kiállításon. Bemutatják a kiállításon a híres makói dughagyma házi és nagyüzemi feldolgozási eljárásait is. /MTI/

Szociális, kulturális célokra fordítják a tanácsok a bekekölcsönrészese-
sedést

i Sz Vg TI KM

1955 augusztus 11

Kormányunk rendelkezése értelmében a közösségi tanácsokat illeti meg az V. Bekekölcsön közpénzjegyzése után befizetett összeg fele, a városiakat negyedrésze. Tanácsaink a bekekölcsön-részese-
sedést köz-
célokra, gazdasági, szociális és kulturális beruházásokra használják fel.

Kunszentmiklóson óvoda, Körösleányban kulturális építésre, Asóthalmán mozgó vásárlásra, Csorván gyermekjátsszótér létesítésére használják fel a részese-
sedést. Enyingen tűzoltószertár épí-
tenek, Hajdunánáson sportpályát létesítenek, Kálózson ártézikutató fu-
ratnak a kapott összegből. A firtószentmiklósiak hangshiradót vá-
sároltak. A zalaegerszegiek utjavításra, a nyirjákóiak orvosrendelő
építésére, a paksiak kulturális felszerelésére, a jászapátiak autó-
buszváróterem létesítésére, a királyhegyesiek villanyhálózat bővíté-
sére, a sümegiak kádfürdő berendezésére használják fel a bekekölcsön-
részese-
sedést.

Az V. Bekekölcsön érintései tehát nemcsak országos terveink gyorsabb megvalósítását teszik lehetővé, hanem ezzel egyidőben hozzásegítik a tanácsokat ahhoz, hogy állásukat közvetlenül érintő, helyi problémákat is gyorsabban megoldhassák. /MTI/

Ko

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 25. kiadás

1955 augusztus 11

15 óra 40 perc

Haroban a változékony idővel - az ország kopyeréábt

ö Vid R/de Ká Hné KM 1955 augusztus 11

Hazánkban hetek óta változékony az idő, hideg esők váltakoznak szárító napsütéssel. A mezőgazdaság dolgozóit ez nehéz feladat elé állítja, de sok kitartással és leleményességgel dolgoznak, hogy leküzdjék az időjárás okozta nehézségeket.

A derült idő minden percében hordanak Bács megyében

A háromnapos eső után esütörtökön ismét derűs idő köszöntött Bács megyére és a legtöbb helyen újra megindultak a cséplőgépek. A termelészövetkezetek túlnyomó többségében már réggen asztagba hordták a gabonát és ponyvával védtek a beázástól.

Nagy gondot je lent azonban a gabona szárítása és cséplése az e gyóni gazdaságokban. Különösen sok kéve fekszik még a határban a kunszentmiklósi járás területén. A dolgozó parasztok itt esütörtökön nagy számban szárították, szellőztették a kalásztokat a mezőn. Kiskunfélegyháza határában a gabona 85 százalékát még az eső előtt asztagba rekták és itt most lendületesen csépelnek. A kintlévő keresztek nyomban a géphez szállítják. Ezt a munkát a termelési bizottság irányítja, amelynek kezdeményezésére 8-10 gazda közösen hordja a keresztekot. A kiesépet negot otthon ponyván vagy padláson szárítgatják.

500 kereszt gabonát szárítottak meg a csökölyi diszisták

három

Csököly község határában három nap/éjjel több száz keresztot vert az eső a tarlókon. A dolgozó parasztok már az első napon átrakták mélyebb fekvű földjeikről a keresztekot dombosabb oldalakra, nehogy gabonájuk vízbe kerüljön. Ugyanakkor a falu diszistái teggyülést tartottak és Horváth Gyula DISZ-titkár javaslatára elhatározták: gabonaszárító brigádot szerveznek és amint az idő megengedi, a földekre vonulnak.

/folyt.köv./

L

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 26. kiadás

1955 augusztus 11

15 óra

perc

/Harcban a változékony idővel, ...1.folyt/ ö Vid R/De Ká Iné KM

A fiatalok szavuknak álltak, mert mielőtt a nap kisütött, 19 diszista sietett a földekre. Felállították a nedves kővet, amelyek a meleg, szelcs időben gyorsan száradtak. Egésznapos fáradhatatlan munkával több mint 500 kereszt gabonát szárítottak meg. A munkában különösen kitűntek Bognár Gyula, Rispál Magda, Vizgázló József diszista fiatalok,

Naponta többször megforgatják a nedves gabonát a borsodivánkai József Attila Termelőszövetkezetben

A borsodivánkai József Attila Termelőszövetkezet a legelsők között fejezte be az aratást Bersod megyében. A cséplésela azonban kissé elmaradtak, mert a naponta hulló sok eső gátolja a folyamatos munkát. Jó szervezéssel, minden munkára alkalmas perc kihasználásával azonban már így is több mint 34 vagon gabonát és csaknem 10 vagon, exportra termelt borsót csépeltek el. Beesülettel elogot tettek gabonabeszolgáltatási kötelezettségüknek és ezen felül még a gyorsbuzási verseny idején három vagon búzát adtak el az államnak.

A termelőszövetkezetiek most arra törekednek, hogy az esős idő ellenére gyorsan befejezzék a beharatót és a cséplést. Átszervezték a brigádokat. Egyrészt a földeken dolgozik, szárítják a keresztet, a többi pedig hardja a gabonát. Gondoskodtak arról is, hogy a nedves gabona ne fülledjen a nagtárban. A termelőszövetkezet nőtagjai naponta többször is megforgatják a 15 centiméter vastagon eltoregetett gabonát.

A munka meggyorsításáért kombájnnal is csépelnek. Az arató-cséplőgéphez elváltort szerelnek, amelyet a tsz saját villánymotorjával hajtanak meg.

Kicserélték a talajbesüllyedt cséplőgépet a mezőfelvi traktorral

Mezőfelvén befejezéshez közeledett a cséplés, amikor a hosszú eső miatt ebbe kellett hagyni a munkát.

/folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 27. kiadás

1955 augusztus 11

16 óra 05 perc

/Harcban a változékony idővel.....2.folyt/ ö Vid R/De Ká Hné KM

Az öt cséplőgép körül jól letakarták az esztagokat. A többnapos eső annyira fellezítette a talajt, hogy az öt cséplőgép közül az egyik, Czékán László, 1200-as cséplőgépe mintegy 60 centire belesüllyedt a földbe.

Csütörtökön reggel még eső maradt a mezőfalvi határtól, de délre kisütött a nap. A gépállomás dolgozói az, elsüllyedt géphez siettek. Padlódeszkákat rektak köréje és óvatosan ráemelték a négyre süllyedt gépet. A jól szervezett munka eredménye, hogy a cséplőgépet teljesen sértetlenül mentették ki. Ezután az esztagokról leszedték a ponyvákat és mind az öt cséplőgép munkához látott.

21.7 mázsás holdankinti búzatermés a kápolnásnyéki Vörösmarty Tsz egyik tábláján

A kápolnásnyéki Vörösmarty Termelőszövetkezet tagtaga tavaly ősszel megfogadta, hogy az idén legalább 12 mázsás holdankinti átlagtermést ér el búzából. A termelőszövetkezetiek teljesítették vállalatukat, csaknem 300 holdas búzaföldjükön valószínűleg elérik a 15 mázsás átlagot. Az egyik 100 holdas táblán holdankint 16,5 mázsával fizetett a buza, egy 24 holdason 18,1 mázsás volt az átlag, sőt az egyik 5,5 holdas táblán 21.7 mázsás búzát csépeltek holdankint.

A termelőszövetkezet már teljesítette gabonabeadását, sőt az értékesítési szerződésben megállapított 200 helyett 300 mázsás búzát adott el az államnak szabadfelvásárlási áron. A szövetkezet tagjainak egy-egy munkaegységre nyolc kiló búzát osztanak, a többit szabadpiacon értékesítik.

A termelőszövetkezetben befejezéshez közelodik a cséplés. Eddig 38 vagon kenyérgabonát engedtek zsákba, és mindössze négy vagon buza cséplése van még hátra.

Három egyeki traktoros teljesítette cséplési tervét

Az Egyeki Gépállomás tavaly a gyenge termés ellenére is eléget tett cséplési tervének.

/folyt.köv./

II

MTI BELFÖLDI HIREK

28. kiadás

1955 augusztus 11

76 óra 05 perc

Harcban a változékony idővel...3.folyt/ ö Vid R/De Ká Hné KI

Az ottani traktorosok az idén is kitesznek magukért. Napról-napra szebbé eredményeket érnek el, sőt közülük már három traktoros egész cséplési tervét teljesítette. A gépállomás körzetéhez tartozó Egyeken és Nagyhegyesen 15 cséplőgép dolgozik, Tulnyomó többségük már tervének háromnegyed részét teljesítette. Az Egyeki Gépállomás dolgozói cséplési tervük több mint 80 százalékát már elvégezték. A további jó eredményhez jelentősen hozzájárul Veres Lajos, az országoshírű egyeki traktoros, aki néhány nappal ezelőtt kezdte meg a munkát a nagyhegyesi határban. Három nap alatt több mint tizvegones teljesítményt ért el. Volt olyan mászakja is, amikor 1220-as gépével 402 mázsa gabonát cséplelt.

70 vagon gabona elcséplését vállalta
augusztus 20 tisztelőre Kristóf
Andor tetőtleni traktoros

Kristóf Andor tetőtleni traktoros, az ország legjobb cséplőgépvezetője az aratás megindulásakor megfogadta, hogy 1370-es gépével 55 vagon gabonát csépl el. Fogadalmát becsülettel teljesítette és a gépénél dolgozó 25 tagú munkacsapat segítségével hétfőn zsákba engedte az 55. vagon gabonát is.

Kristóf Andor jelenleg a kabalai egyénileg dolgozó parasztok szérőjén csépl. Csaknem egyheti munkájuk van még a kabalai határban. Kristóf Andor most megfogadta, hogy munkacsapatának segítségével, augusztus 20-ig eléri a 70 vagonos cséplési teljesítményt.

Befejezés előtt a gabona beadás Turkovón
és Kisujszálláson

A gabonabegyűjtésben élenjáró Szolnok megyében nap-nap után élénkebb a begyűjtési verseny. A megyében 130 termelőszövetkezet és több mint 15.000 egyénileg dolgozó paraszt vállalta, hogy alkalmánknak minapig teljesíti állam iránti kötelezettségét. Bár a kedvezőtlen idő itt is hátráltatja a cséplőcsapatok munkáját, a naponta begyűjtött gabona mennyisége állandóan emelkedik. A legutóbbi száraz, esőtlen napokon - amikor több mint 700 cséplőgép és 50 kombájn dolgozott a szérőkön - naponta mintegy 300 vagon gabona érkezett a begyűjtőhelyekre./folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 29. kiadás

1955 augusztus 11

16. évfolyam

perc

/Harcban a változókonny idővel...4.folyt/ ö Vid R/De Ká Hné KI

Az időjárás nehézségei ellenére a megyében már 88 termelészövetkezet és több mint 8300 egyénileg dolgozó paraszt tett eleget gabonabeadásának, teljesítve ezzel augusztus 20-i felajánlását.

Különösen élénk a begyűjtési verseny a megye négy termelészövetkezeti városa között. Kerecsen, Turkeven, Közötrón és Kisujszálláson husz termelészövetkezet teljesítette gabonabeadását, tíz nappal az ünnep előtt. Szinte fej-fej mellett halad a két régi vetélytárs, Kisujszállás és Turkeve. Kisujszálláson a begyűjtési terv mintegy 90 százalékát már teljesítették és a turkeveiek is alig 3 százalékkal maradtak el ettől az eredménytől.

A négy nagy turkevei termelészövetkezet már tisztalappal várja augusztus 20-át. A héten eldől az elsőség kérdése. Szombatig mind Turkeve, mind pedig Kisujszállás teljesíteni akarja egész évi gabonabeadási tervét.

Az építési kedvezményre is számot tartanak a tataházi termelészövetkezeti tagok

A termelészövetkezeti tagok nagy számban adják el gabonafeloslegük egy részét az államnak. Tancos István, a főlöpszállási Vörös Csillag Termelészövetkezet tagja 72 mázsa gabonát vitt haza az előlegből és elhatározta, hogy minden feloslegét eladja az államnak. A szalkszentmártoni Bókóért Termelészövetkezet elnöke, Berke Gyula 20 mázsa gabonát értékesített állami szabadfelvásárlási áron, a termelészövetkezet tagjai pedig több mint 30.000 forintot kaptak az eladott kenyérgabonáért.

Ugyancsak az államnak adják el gabonafeloslegüket a tataházi Petőfi Termelészövetkezet tagjai is. Ők az eladott gabona után igénybeveszik az építési támogatást, mert az idén többen építenek maguknak családi házat, vagy tatarozzák a meglévőket. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 30. kiadás

1955 augusztus 11

1/6 óra 10 perc

Továbbfejlesztik állatállományukat a jól dolgozó termelőszövetkezetek

8 Vid R/De Ká Hné KM 1955 augusztus 11

Termelőszövetkezeink saját hasznukon győződtek meg róla, hogy a szövetkezeti gazdálkodás egyik fontos alapja, s egyben a tagság jóléte emelésének biztos útja a fejlett állattenyésztés. Éppen ezért a jól dolgozó termelőszövetkezetekben már most készítik a terveket, amelyek arról szólnak, hogy az új gazdasági évben tovább fejlesztik az állatállományt.

"A szervezetszerkezet tenyésztés lesz: egyik fő üzenatunk"

Két évvel ezelőtt alakult meg Nagyrábón a Petőfi Termelőszövetkezet. Az idei jó termés után tovább fejlesztik állattenyésztésüket. Erről Gyamati László, a termelőszövetkezet elnöke az alábbiakat mondja:

- Örökre félbehagyunk az "alkalmi" gazdálkodással. Kialakítjuk a vetésforgót és gyersen fejlesztjük állatállományunkat. A szövetkezet közgyűlése már döntött is afelől, hogy összesen a meglévő 165 sertés mellé 24 tenyészakocát is beállítunk. Tavasszal leg hizet viszünk szabadpiszra a beadási kötelezettség teljesítése után.

- Elhatároztuk azt is, hogy a sertésstenyésztésen kívül a szervezetszerkezet tenyésztés lesz a fő üzenatunk. Kiválogatjuk a teheneket és a mostani állományból csak a legjobbakat, a legjobban tejelőket hagyjuk meg. A kiselőjeztett tehenek helyett kiváló tenyészállatokat akarunk vásárolni.

Gondoskodnak a növekvő állatállomány takarmányáról a hatvani Dózsa Tsz-ben

A hatvani Dózsa Termelőszövetkezet egyik fő jövőbelmi forrása az állattenyésztés. Juhász Sándor vezető agronómus ezzel kapcsolatban ezeket mondja:

/folyt.köv./

h

A munkás-paraszt szövetség jegyében Unnepli augusztus 20-át az ország népe

8 Vid HA/Szb -cz TI KM

1955 augusztus 11

Országsszerte folynak az előkészületek az augusztus 20-i munkás-paraszt találkozókra. Miskolcon Borsod munkásai találkoznak majd a dolgozó parasztság képviselőivel. A találkozó alkalmából kétnapos vidám vásárt rendeznek, amelyre már csaknem 200 vállalat, üzem és földművesszövetkezet jelentette be részvételét. A vásáron több mint 20 millió forint értékű árut hoznak forgalomba. Gazdag választéka lesz az állami áruháznak, a ruházati boltnak, a megye földművesszövetkezetei pedig 40 pavilont állítanak fel. A megye legjobb állami gazdaságai, termelő- és földművesszövetkezetei legszébb termékeikből bemutatót rendeznek a vásárosernokban. A DINKAVÁG és B a Borsodvidéki Gépgyár kiállításon mutatja be mezőgazdasági gépjárműveit. A munkás-paraszt találkozó részvevőinek szórakoztatásáról az üzemek és a falvak legjobb művészeti együttesei gondoskodnak majd.

A Somogy megyei MNDSZ-szervezet Kaposvárott és Marcaliban munkás- és paraszttalálkozót rendez meg. A több ezer asszonyt gazdag program várja. A DISZ Siófokon találkozóra hívja össze a megye munkás és parasztfiataljait. A magyar tenger partján 50.000 fiatal gyűlik majd össze. A találkozó alkalmából több kiállítás is rendeznek, amelyek a megye fejlődését, a felszabadulás óta elért eredményeket, továbbá a somogyi népművészek munkáját mutatják be. A megye üzemében többszáz dolgozó parasztot látnak vendégül augusztus 20-án.

Komárom megyében is lelkes készülődés folyik az alkotmány Unnepére. A szaki paraszttalálkozót majd az Állásfűzitői Felföldgyár dolgozóival, míg Vértesszentgyörgyön a komáromi Melyépitő Vállalat dolgozóit látják vendégül. Esztergomban, Komáromban és Tatabányán aratóból, Tatán pedig vidám vásár színesíti az Unnepet.

Szolnok megyében 40 munkás-paraszt találkozót rendeznek a népfront-bizottságok. A kenderesi Vörös Csepel Tsz meghívásra például a Rákosi Mátyás Művek Csógyárának munkásai látogatnak el az egykori Horthy-birtokon alakult virágzó termelőségbe.

/folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 32. kiadás

1955 augusztus 11

16 óra 25 perc

/A munkás-paraszt....folyt./ ö Vid HA/Szb -cz TI KM

Nagyszabásúnak ígérkezik a Kunhegyes termelőszövetkezeti községben rendezendő találkozó is. A község dolgozó parasztjai közül 25-en májusban Budapestre látogattak, a Vörös Csillag Traktorgyár vendégeiként. A napokban levélben hívták meg a traktorgyár munkásait: Ünnepeljenek velük augusztus 20-án. A levélre már megérkezett a válasz: az Üzem 20 legjobb sztáhanovistája, a gyár színjátszócsoportja és labdarugócsapata viszonzza most a kunhegyesiek látogatását. A község négy nagy termelőszövetkezetében már javában készülnek a kedves vendégek fogadására. Elhatározták, hogy az új buza lisztjéből süttött cipővel és - kunsági szokás szerint - "ablakos kalács-csal" ajándékozzák meg a fővárosi dolgozókat. Egyébként meggyeszer- te igen gazdagnak ígérkezik az alkotmány Ünnepeinek mindkét napja. A szolnoki megyei mezőgazdasági kiállításon és a nagyszabású vásáron kívül öt járási székhelyen is rendeznek mezőgazdasági kiállítást. Valamennyi városban és községben nagygyűlés lesz augusztus 20-án, ekkor adják majd át a jutalmakat a legjobb szövetkezeti dolgozóknak, egyéni gazdáknak, traktorosoknak. Törökszentmiklóson kiállítás nyílik a helyi munkásmozgalom emlékeinek dokumentumaiból.

A Hazafias Népfront Fejér megyében is több helyen rendez munkás-paraszt találkozót. A rácalmási és a mezőfalvi termelőszövetkezetek tagjai Sztálinvárosba látogatnak, míg Balinkán a bányászok látják vendégül a környező falvak termelőszövetkezeti tagjait.

A szegedi üzemekben is lelkesen készülnek augusztus 20-ra. A Szegedi Textilművek dolgozói kettős ünnepet ülnek majd: öt év alatt nyolcadszor kerül az Üzem homlokzatára az élüzem csillag. Erre a napra meghívják azokat a termelőszövetkezeti dolgozókat, akikkel az évek során már szoros barátságot kötöttek. A Szegedi Autójavító Vállalat dolgozói Zombón találkoznak a Béke Tsz tagjaival és a Kiskundorozsmai Gépállomás traktorosaival.

Vas megye MNDSZ-esszonyai több szombathelyi üzembe meghívták a gyár által patronált termelőszövetkezetek asszonyait. /MTI/

TL

B 33. kiadás

1955. augusztus 11.

16 óra 25 perc

Augusztus első harmadának nagyszéri lendületét folytatva megkezdődött üzemekben a tíznapos Alkotmány-műszak

ö Vid Hbj/dg/Gy Vg P 1955. augusztus 11.

Augusztus első napjától kezdve az üzemekben, bányákban kemény versengés indult meg alkotmányunk ünnepének méltó köszöntésére. Ebben a nagyszéri küzdelemben kimagasló teljesítmények, kitűnő eredmények születtek. Az eddigi tapasztalataikat hasznosítva a dolgozók még jobb eredményeket akarnak elérni az augusztus 10-től 20-ig tartó Alkotmány-műszakban.

Az ünnepi műszakban újabb ezer tonna szenet adnak terven felül a tatabányai XI-es akna bányászai

Julius első napjában a tatabányai XI-es akna bányászai levelet küldtek a bányászváros pártbizottságának. Arról értesítették a pártbizottságot, hogy az egész éves terven felül ígért 22.000 tonna szenet felszínre küldték, s hogy a bányásznapig havonta újabb ezer-ezer tonnát adnak terven felül. Újabb ígéretüknek júliusban, sőt augusztusnak első harmadában is eleget tettek. A júliusra ígért ezer tonna helyett 1718 tonna szenet termeltek, míg augusztus első kilenc napján további 1230 tonna szenet küldtek felszínre előirányzatukon felül. Ünnepélyesen kezdték a XI-es aknában a tíznapos Alkotmány-műszakot is. Augusztus 20-ának reggelére összesen ezer tonna jóminőségű szenet akarnak adni tíznapos tervükön felül. Ezzel - az év elejétől számítva - mintegy 26.000 tonnás, csaknem egyhónapos előnyt szereznek éves tervük teljesítésében.

A XI-es akna a tatai szénmedence élenjáró bányüzemei közé tartozik. A szénmedencében még több akna teljesítette túl a tervét, jó munkájuk azonban nem volt elegendő ahhoz, hogy pótolják az elmaradók hiányát. Így a Tatabányai Szénbányászati Tröszt a hónap első harmadában elmaradt tervének teljesítésében. Most azonban az Alkotmány ünnepi műszak kezdetén megfogadták, hogy letörlesztik adósságukat, kiköszörülnek a jóhírnevükön esett cserbát.

A Budafai Kőolajtermelő Vállalat dolgozói versenyre szelítették a magyar olajbányászat minden dolgozóját

A budafai olajbányászok tavasszal azt ígérték, hogy az év végéig terven felül 1230 tonna nyersolajat termelnek. Ezzel szemben eddig mintegy 2500 tonna olajat adtak terven felül népgazdaságunknak.

/Folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 34. kiadás

1955. augusztus 11.

10 óra 35 perc

/Augusztus első harmadának...1.folyt./ 8 Vid Hbj/dg/Gy Vg P

Ezek az eredmények még nagyobb tettekre serkentik az olajbányászokat. Az alkotmány ünnepe és az V. Magyar Bányásznap tiszteletére versenyre szólították az olajbányászokat minden dolgozóját. Versenyfelhívásukban megfogadták, hogy éves tervüket december 20-ig befejezik. Nyersolajból augusztus 20-ig 200, s szeptember 4-ig újabb 200 tonna olajat adnak terven felül, míg éves termelési tervüket 4500 tonnával teljesítik túl. A gázolintelep dolgozói 4700 tonna késztermék gyártását vállalták éves tervükön felül. A felhíváshoz elsőként a zalai olajüzemek csatlakoztak.

A Borsodi Hőerőmű 3-as gépegy-ségének november 7-i indulásáért

A Borsodi Hőerőmű dolgozói november 7-én üzembe akarják helyezni a harmadik gépegy-séget. Munkájukat eddig siker kísérte. A 3-as turbina üzemeléséhez szükséges 4-es számú kazán kiszáritása befejeződött, jelenleg a nyomáspróbákat tartják. A kazán a hónap végére már gőzt termel. Jó ütemben halad az 5-ös kazán szerelése is. Itt most a kazánkőművesek dolgoznak, - falazzák a kazánt. Az eddig szerzett tapasztalatok felhasználásával mintegy négy nappal a határidő előtt akarják befejezni ezt a munkát, hogy azután száritásra adhassák át.

25.000 méter textilanyagot készítették terven felül augusztus első harmadában a Pápai Textil-gyár szövőüzemének dolgozói

A Pápai Textilgyár szövőüzemeinek dolgozói a harmadik negyedévben három százalékkal nagyobb termelékenységet akarnak elérni, mint az előző negyedévekben. Ennek érdekében a gyár műszaki vezetői több műszaki intézkedést fogantatosítottak. Legfontosabbak közé tartozik a különböző típusú - részben igen régi - szövőgépek egységesítése, a lassabban működő gépek fordulatszámának növelése. A szövőde az idén hat új klimaberendezést is kap. Az ilyen és egyéb, hasonló intézkedések biztosítják a feltételeket a versenyvállalások teljesítéséhez. A két szövőde dolgozói azt ígérték, hogy a harmadik negyedévben 49.600 méter textilanyagot szőnek tervükön felül, s összes termékeiknek 93 százaléka lesz elsőosztályú áru. Az első hónapban becsülettel eléget tettek szavuknak, 94.6 százalékos elsőosztályú anyagot és terven felül 25.000 négyzetméter textiliát készítettek. A verseny indulat augusztus első harmadában tovább növekedett, s a két szövőde 28 DÍSZ exportorigója példát mutat.

/Folyt. köv./

B. 35. kiadás

1955. augusztus 11. 16 óra 45 perc

/Augusztus első harmadának...2.folyt./ ö Vid Hbj/dg/Cy Vg P

Minőségi vállalásuk 98 százalék, ezt a hónap első tiz napjában 98,3 százalékra teljesítették. A jó munkalendületnek köszönhető, hogy a Pápai Textilgyár két szövődéjében a hónap első tiz napjában 25.000 méter elsőosztályú anyag készült terven felül.

Naponta mintegy 200 kg selyem-cukorkával készít többet tervénél az édesipar legjobb ifjusági exportbrigádja

i Gö

A Budapesti Keksz- és Ostyagyár fiataljai augusztus első harmadában VIT-műszakot tartottak, amelyen az édesipar legjobb ifjusági export-brigádja, Turcsán Pál munkacsapata is kiváló eredményeket ért el. A brigád jelenleg a "Silvy" export selyem-cukorkát készíti. A brigád nem ismeri a selejt szót, ebben az évben még egyszer sem hangzott el kifogás készítményeinek minősége ellen. A dicsőség-tábla állandóan 150 százalék körüli teljesítményükről ad számot. Ez pedig azt jelenti, hogy naponta 150-200 kg cukorkával készítenek többet tervüknél. A VIT-műszak alatt mintegy 15 mázsa exportcukorkával gyártottak többet. A kiváló brigád most azért küzd, hogy a harmadik negyedévben elnyerje az első helyet az élelmiszeripar ifjusági exportbrigádjainak versenyében.

Az Alkotmány ünnepére indított versenyben jobb minőségű téli ruhá anyagokat gyártanak a Kistext fiatal szövőnői

i Sz

A Kistext szövődéinek dolgozói évi tervük teljesítésében már kilencnapos előnyt szereztek. Az Alkotmány ünnepének közelgésével fokozódik a szövők versenyrendülete, amit bizonyít az is, hogy augusztus első harmadában huszezer négyzetméter árut gyártottak terven felül. A most készülő - többnyire téli ruhára, fehérneműre való - flanel és barhet -anyagok hibátlanabbak az eddigiéknél is. A tizenegy leányból és asszonyból álló Ságvári DÍSZ-exportbrigád - amely az exportbrigádok országos versenyéből győztesként került ki - az utóbbi napokban 98 százalékban gyártott kifogástalan árut, míg a szövődei átlag 93,8 százalék volt. Szorosan felzárkózik a Ságvári brigádhoz a XII-es ifjusági brigád, amelynek 36 tagja van. Csak elsőosztályú anyagokat készítettek és augusztus 20-ra tett vállalásukat is telteljesítették. A nemrég bevezetett minőségi bérezés mind gondosabb munkára, nagyobb szakmai tudás el-sajátítására serkenti a fiatal szövőket. Ennek eredménye megmutatkozik a keresetükön is.

/Folyt. köv./

B 36. kiadás

1955. augusztus 11.

16 óra 45 perc

/Augusztus első harmadának...3.folyt./ ö Vid Hbj/dg/Cy Vg P

Az alkotmány-ünnepi verseny eddigi jó eredményei a kiírtakban a szövőket és a műszaki vezetőket közösen arra az elhatározásra köztették, hogy felülvizsgálják és módosítsák harmadik negyedévi vállalásaikat. Ellentervet készítettek, amelyben megígérték, hogy ebben a negyedévben terven felül 250.000 négyzetméter textilanyagot gyártanak.

Augusztus első harmadában 107 lakásos épület építőmesteri munkáját fejezték be a Kerepesi uti lakásépítők

A Kerepesi uti lakásépítők megígérték, hogy szeptember 1, helyett augusztus 20-ra felépítik és átadják a 107 lakásos H-jelzésű épületet. Az építő brigádok augusztus első harmadában derekasan dolgoztak, befejezték az épület összes építőmesteri munkáját. A vállalat teljesítésében különösen Adamcsék József kőműves gépi vakolóbrigádja járt az élen, tíz nap alatt tíz lakást vakolt be. Most a 12/2 számú Épületfestő és Mázoló Vállalat, továbbá a 12/4 Épületburkoló Vállalat dolgozóra vár a nagy feladatot, hogy a lakások mázolását és festését, valamint parkettázását elvégezzék.

Augusztus első tíz napjában 372 tonna acélt termeltek a sztálinvárosi martinások terven felül

A sztálinvárosi Martin-acélmű dolgozói augusztus első harmadában csak egy kemencében termelhettek, mert a másik kemencét átépítették. Ennek ellenére terven felül 372 tonna acélt adtak a népgazdaságnak. A legjobb eredményt Csont Rudolf brigádja érte el: terven felül 139 tonna jóminőségű acélt termelt. A sztálinvárosi martinások alaposan felkészültek az Alkotmány-ünnepi műszakra, hiszen ezen a héten az átépített, IV-es számú kemence is bekapcsolódik a termelésbe. /M II/

M T T B E L F Ö L D I H I R E K

B 37. kiadás

1955 augusztus 11

16 óra 55 perc

/Továbbfejlesztik...1.folyt/ ö Vid R/De Ká Hnó KM

- Szövetkezetünknek /állományunkat évente több ezer forintot jövedelmez az állattenyésztés. Ezért elhatároztuk, hogy az idén tovább növeljük állatállományunkat. 24 fejőstehenünk volt, s már az idén 40-re szaporítottuk. Az év végéig további 10 fejőstehent állítunk be. Hasonlóan növeljük a sertés, a juh- és a baromfiállományt is.

- A fejlődő jószágállomány részére korszerű férőhelyeket építünk. Rövidesen felépül egy 600 férőhelyes baromfiáll, egy 50 férőhelyes sertésfiastató, s hamarosan elkészül az új tehénistálló önitató berendezése is.

- Gondoskodunk a bőséges takarmányellátásról is. 100 holdon négyzetesen vetettük a kukoricát, elvégeztük a pöttyeporzást is, és így holdankint 30-35 mázsás átlagt termésre számítunk. A bőséges kukoricatermésből 15-20 sertést hizlalhatunk meg terven felül és ebből legalább 100.000 forintot jövedelmezünk. Az aratás után nyomban elvégeztük a másodvetést is. Az eredetileg tervezett 19 helyett 70 holdat vetettünk be kölessel, napraforgóval, a salamáddal és rövidtenyészidejű kukoricával. A másodvetésű takarmányból annyi silót készítünk, amely 150 számos állatnak biztosítja a téli takarmányt.

- Érdemes állattenyésztéssel foglalkozni. Ezt bizonyítja, hogy szövetkezetünk az évi jövedelmének több mint felét az állattenyésztés adja.

Ezer juhot tartanak jövőre a zagyvapálfalvi Vörös Csillag Tsz-ben

Nógrád megyében Zagyvapálfalván a Vörös Csillag Termelészövetkezet tagsága különös gondot fordít az állattenyésztésre. A szövetkezet a helyekkel körülvett földjéből csaknem 300 hold a legelő és ezért a termelészövetkezet elhatározta, hogy jelenlegi tehénállományát megkétszerezi. Juhnyájuk jelenleg 4500-at számlál és ezt jövőre 10000-ra növelik. Már az ősszel megkezdik egy 20 férőhelyes istálló építését, amelyben a szarvasok nevelt borjakat tartják majd. Növelik a sertésállományt is. Tíz anyakocát állítanak tenyésztésbe és ezzel el akarják érni, hogy beadásukon felül is tudjanak sertést hizlalni. /folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 38. kiadás

1955 augusztus 11

17 óra — perc

/Továbbfejele sztik....2.folyt/ ö Vid R/Do Ká Hné KM

A tsgság úgy tervezi, hogy a következő gazdasági évben tejből, gyapjuból, szerződéses barjuból és hizott sertésből mintegy 100.000 forint tiszta jövedelemhez jut.

Meghonosítják a kisállattenyésztés a pápateszéri Alkotmány Tsz-ben

Pápateszór községben 1951-ben alakult meg az Alkotmány Termelőszövetkezet. A közös gazdaság azóta is szépen fejlődik. A termelőszövetkezet állattenyésztéséről Fellner Mihály tsz elnök az alábbiakban számol be:

- Kezdetben két számos állat volt istállónkban, ma már több mint 100-et számlálunk. Gondoskodunk a bőséges takarmányellátásról, ezért már be is állítottuk a vetésszorgot. Különösen jelentős, hogy növekvő állatállományunk trágyájával javítani tudjuk földjeinket. Ugy számítjuk, hogy ennek segítségével holdankint 2-3 mázsával tudunk nagyobb termést elérni.

- Az idén az előzetes számítások szerint több mint 100.000 forinttal növekedik közös vagyonunk. A jövő évi zárszámadáskor azonban negyedmilliós növekedést akarunk elérni. Az új gazdasági évben két melléküzemágunk is jelentős jövedelmet hoz majd a termelőszövetkezetnek. Hétholdas halastavunkban más-félmázsa pontyivadék lubickol és innen jövőre már jó halászatot remélünk. 35 méhesládét is beállítottunk és ezzel is jelentősen emeljük termelőszövetkezetünk jövedelmét. /MTI/

B 39 kiadás

1955 augusztus 11

7 óra perc

Ujtipusu export személykocsi mintapéldánya készült el a Wilhelm Pieck gyárban

i Vid Vg TI KM

1955 augusztus 11

Az alkotmány ünnepére indult lakos munkaverseny augusztus első harmadában jó eredményt hozott a győri Wilhelm Pieck Vagon- és Gépgyárban. Teljes termelési tervüket 101,1 százalékra teljesítették a dolgozók és a készírt tervet olyan mértékben túlteljesítették, hogy a vagongyártásban mutatkozott júliusi elmaradást is pótolták.

Ezenkívül elkészült a vagon gyáregységénél a szeptemberi tervben szereplő újtipusu III. osztályu export személykocsi mintapéldánya. Ez a kocsitípus az export piac további kiszélesítését teszi lehetővé. A távolsági forgalomra tervezett III. osztályu vasúti személykocsi minden kényelmet biztosít. A műbőrrel bevont ülészek fekvőhelyekké is átalakíthatók. Már megtették az előkészületeket a sorozatgyártásra. /MTI/

Négy magyar tsz előkészítő bizottságnak elnökei kétnapos látogatást tesznek az országos hírű mihályi Tancsics Tsz-ben

i Vid KÁ TI KM

1955 augusztus 11

Veszprém, Vas, Komárom és Győr megye nyolcvanöt tsz előkészítő bizottságának elnökei pénteken kétnapos látogatásra utaztak az országos hírű Tancsics Termelőszövetkezetbe. A látogatás alkalmával a vendégek megtekintik a több mint kétezer holdas gazdaságot, megismerkednek a tsz-vezetés kérdéseivel, előzetes hallanak arról, hogyan tehetik jövedelmezőbbé a termelőszövetkezeti gazdaságukat. /TI/

/ Mihályi

Egy nappal a határidő előtt üzembehelyezték a kifejlesztett sztálinvárosi nagyolvasztót

i Vid Vg TI KM

1955 augusztus 11

A sztálinvárosi nagykohó tervezett kétnapos javítási idejét egy nappal sikerült megrövidíteni. Csütörtökön délután már újból vasat csapoltak. A javítás határidejének a megrövidítésért díszretet érdemel a kohó egész kollektívja, de különösen a gépészeti dolgozók. /MTI/

M T I B E L F O L D I H I R E K

3 40. kiadás

1955 augusztus 11

17 óra 25 perc

József Attila emlékünnepséget rendeztek Rómában

1 Fm/Tr -cz TI FM

1955 augusztus 11

A római Olasz-Magyar Baráti Társaság a közelmúltban József Attila emlékünnepséget rendezett a költő születésének 50. évfordulója alkalmából. Az ünnepségen dr. Mario de Micheli, neves olasz publicista tartott előadást József Attila életéről és munkásságáról. Előadást sajtófordítású József Attila versekkel illusztrálta. Utána Ester Orrell énekművész adta elő Renato Josi zongoraművész kíséretével a költő öt megzenésített versét. /MTI/

Asszonytalálkozókat rendez az MNDSZ az alkotmány ünnepén

1 MS/Szb -cz TI Bn

1955 augusztus 11

A magyar asszonyok augusztus 20-án számos baráti találkozózn Unneplik alkotmányunkat, amely jogaik kiteljesedését hozta meg számukra. Igen kedvesek és barátságos lesznek azok a találkozók, amelyeken az anyák konferenciája alkalmából Budapesten járt asszonyok adják vissza a szíveslátást a pesti asszonytársaknak. Ilyen találkozók lesz vidéken a nyíregyházi és a IV. kerületi asszonyok, a ceglédiek és a IX. kerületiek, Szeged mellett a göllői Új Élet Tsz és a XIV. kerület asszonyai között. Emellett a X. kerületből 15 asszony látogat Szegedre, a XI. kerületiek egyes csoportjai Kisújszállásra, Karcagra és Szekesfehervarra, a XIX. kerületiek Salgótarjánba utaznak. A IX. kerületből meggyógyosra, Szekelyre és Érére községbe és Pécelre is többen ellátogatnak.

Az alkotmány ünnepére Nagyhatártól, a memóri járásból, Pécelről és Siófokról érkeznek Budapestre asszonyok a IX. kerületi MNDSZ-asszonyok vendégeiként.

Vidéken egész sor munkás-parasztasszonytalálkozót rendeznek az MNDSE-szervezetek. Sok találkozón kulturális program is adnak, mint például az Ajkai körben. Szekszárdon, Várpalotán, Pápán, Keszthelyen, Pécelen, Híszavaváriban, Nagykőrösön és Kisvárdán is együtt beszélnek meg a munkás és parasztasszonyok, hogy mit kaptak az alkotmánytól. /MTI/

B 41. kiadás 1955 augusztus 11

4 óra 37 perc

Az alkotmány Ünnepi előkészületek során körzeti DISZ-szervezetek alakulnak az V. kerületben

1 HI/Tr -cz TI Bn 1955 augusztus 11

Az V. kerületben jelentős számban vannak olyan fiatalok, akik háztartásban, kisiparosoknál, vagy olyan kisebb vállalatoknál és hivatalokban dolgoznak, ahol még nincs szervezete az ifjúsági szövetségnek. E fiataloknak a DISZ munkáiról való bevonása céljából az V. kerület diszistái körzeti szervezeteket hoznak létre. Az alkotmány Ünnepi előkészületek során határozták el, hogy augusztus 20-ig két új körzeti DISZ-szervezetet alakítsanak a kerületben. A lakóbizottságok vállalták, hogy a diszistákkal közösen házaspárként összeírják a szervezeten kívüli ifjakat. A Vegyipari- és Energiaügyi Minisztérium fiataljai védnökséget vállaltak az egyik területi DISZ-szervezet felett. A patronálás során ifjagárdisták készítik elő a fiatalokat a DISZ tagságra, később pedig közös programokat, kirándulásokat, kulturális műsorokat rendeznek.

Az V./2 és az V./5 körzeti pártszervezetek helyiséget adnak a most létesülő ifjúsági szervezeteknek, a kerületi DISZ bizottság pedig arról gondoskodik, hogy a klubszobákban a fiatalok hasznos szórakozási és művelődési lehetőségeket találjanak. /MTI/

Magyar klasszikusok orosz fordításban

1 RS/Szb -cz TI Bn 1955 augusztus 11

A Gorkij Könyvtárba megérkezett a Szovjetunióból Gárdonyi Géza "Ezer csillagok" című regényének orosz nyelvű kiadása, amely 30.000-es példányszámban jelent meg. Ezenkívül megkapta a könyvtár a "Népi demokratikus országok klasszikus dramaturgiája" című kétkötetes szindarab gyűjteményt is, amely magyar részben Kátona József "Bánk bán", Csiki Gergely "Ingyenólok" és Móricz Zsigmond "Uri-muri" színművének teljes orosz fordítását tartalmazza.

/MTI/

B 42. kiadás

1955. augusztus 11.

12 (csaj)perc

A budapesti népfront-mozgalom hírei

i HA Gy -cz Bn 1955. augusztus 11.

A Hazafias Népfront X. kerületi bizottsága nagyszabású társadalmi munkára hívja fel a kerület lakóit. A Fővárosi Villamosvossut a kerület lakóinak kérésére a Bihari utcában megépíti a villamoshálózatot. A földmunka elvégzésére a népfront a tömegszervezetekkel együtt naponta ötven önkéntes jelentkezőt szervez, akik társadalmi munkával segítkeznek az építkezésnél.

x x x

A XXII. kerületi népfront-bizottság augusztus 12-én, pénteken d.u. 1/2 6 órákor a Tanácsköza dísztermében /Budafok, Dézsa György tér 11./ békenagygyűlést tart. "Mi történt Gánfben" címmel Parragi György Kossuth-díjas újságíró, a Magyar Nemzet főszerkesztője tart előadást.

x x x

A III. kerületi népfront-bizottság terve vette, hogy a kerület tömegszervezeteivel együtt tíz részből álló előadás-sorozatot indít Óbuda történetéről. Az előadások Óbuda politikai, gazdasági, földrajzi, kulturális történetét ismertetik majd.

x x x

Az V. kerületi népfront-bizottság augusztus 20-án este sétahajót indít. A hajón vendégül látnak száz kiváló dolgozót, s tisztelatlukre ünnepi műsort adnak. /MTI/

M T I

B E L F Ö L D I

H I R E K

B 43. kiadás

1955 augusztus 11

18 óra 20 perc

Az angol kohászdelégáció tagjainak nyilatkozata sztálinvárosi élményeikről

i Vid Vg/Fd TI Bn

1955 augusztus 11

A Magyarországon tartózkodó angol kohászdelégáció esütörtönön Sztálinvárosba látogatott és megtekintette első szocialista városunk üzemait. A látottakról nyilatkoztak a Magyar Távírási Iroda munkatársának.

/az Angol öntőmunkások

W.I. Hollingsworth, Egyesült Szakszervezetének országos szervezője elmondotta, hogy mély benyomást keltett benne mindaz, amit a Sztálin Vasműben tapasztalt.

- Az a véleményem, - mondotta - hogy a Sztálin Vasmű dolgozóinak minden okuk megvan arra, hogy büszkék legyenek üzemükre. A kohás- és a Martin-acélmű gondos munkával épült és korszerűen van felszerelve. Az üzemek tágasak és levegősek. Az az érzésem, hogy a munkások és a vezetők között közvetlen, jó viszony uralkodik. Az igazgatóság, a szakszervezet, s az egyszerű dolgozók is nagy szeretettel fogadtak bennünket. Tapasztaltuk, hogy itt mindenki hiva a magyar és a brit munkások közötti barátság kialakulásának. Azt üzenem a vasmű dolgozóinak, hogy mi a magunk részéről mindent meg fogunk tenni ennek a barátságnak az elmélyítése érdekében. Nagyon örültem annak, is, hogy látogatásunk során mindent megnevezhettünk, kérdezhettünk, amit akartunk és kérdéseinkre őszinte választ kaptunk.

- Ugy látom, hogy a munkásellátásra nagy gondot fordítanak Sztálinvárosban. Örültem, hogy láthattam a munkások számára épített gyönyörű kulturotthont. Meggyőződéseim, hogy a termelés fejlesztése mellett a kultúra fejlődése is helyes mederben folyik.

Henry Hodgson öntő többi között kijelentette, hogy a vasmű öntődéjében olyan jóminőségű munkát látott, akárcsak Angliában.

James Mc Ghee a következőket mondotta:

- Több dolgozóval beszélgettünk az üzemben. Láttam, hogy a munkások nem kapkodnak, nyugodtan és megfontoltan dolgoznak. Ez arra enged következtetni, hogy a norma nem túlfeszített, hanem méltó

/folyt.köv./

M T I B E L F O L D I H I R E K

B 44. kiadás

1955 augusztus 11

18 óra 30 perc

/Az angol kohászdelegáció....folyt./ i Vid Vg/Fd TI Bn

Beszéltünk a Martin főolvasztárával és olvasztáraival is. Elmondot-
ták, hogy mennyit keresnek. Ez a kereset átlagon felüli ugyan, de
meggyőződtem arról, hogy a többi üzem dolgozói is megelégedettek
előtkörülményeikkel, kereseti viszonyaikkal.

Végezetül nyilvánosan is szeretnék köszönetet mondani a
sztálinvrosi dolgozóknak a szíves fogadtatásért, a meleg vendég-
szeretetért. /MTI/

- - -

Vizrebocsátották a felszabadulás utáni első magyar tengerjárót a
Gheorghiu-Dej Hajógyárban - az új hajó neve: Béke

t SL/Dé TI Bn

1955 augusztus 11

Csütörtökön délután munkájuk új, jelentős sikerét ünnepel-
ték a Gheorghiu-Dej Hajógyár dolgozói. A felszabadulás óta most bo-
csátották vízre az első olyan tengerjárót, amely hazánk részére ké-
szült. A vörös, a nemzetiszínű és a hajóok tarka Code zászlóival
ékesített gyönyörű hajót hatalmas embergyűrű vette körül a vizrebo-
csátás perceiben. Az ünneplés elsősorban annak szült, hogy népünk
állama ismét gyarapodott. A "Szeged", a "Debrecen" a "Tisza", és a
"Budapest" nevű hajók mellé új korszerű tengerjárót kapott a magyar
hajózás.

Az új 1001 tonnás tengerjárót Békének nevezték el. A nev-
adással is ki akarják fejezni a gyár dolgozói: nem engedik, hogy a
hajó az "Ungvár" és a "Kolozsvár" sorsára jusson, amelyeket elpusz-
tított a fasiszták háborúja. A magyar dolgozók békés alkotómunkájáról
beszelt Balos Lajos, a Gheorghiu-Dej Hajógyár pártbizottságának
titkára is.

- Ez a hajó - mondta - valóban a béke hajója lesz. Szerte
a világon, ahová eljut dolgozóink békés alkotómunkájának híre viszi
majd el. Azt akarjuk, hogy a világ valamennyi országát hozza hozzánk
megközelebb ez az új hajó.

/folyt.köv./ TL

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 45. kiadás 1955 augusztus 11

18 óra 30 perc

/Vizrebocsátották...folyt./ t SL TI Bn

Bebrits Lajos közlekedés- és postaügyi miniszter nevében Prieszol József miniszterhelyettes üdvözölte a gyár dolgozóit sikeres munkájukért. Elsősorban azért, hogy 9 nappal a határidő előtt adták át vizrebocsátásra készen új hajójukat.

Szatmári István hajóács jeladására kibontották a köteleket, csattant a pezsgősüveg és az új hajó simán a Duna vizére ereszkedett. A munka most tovább folyik, hogy legkésőbb két hónapon belül teljesen elkészüljön az új hajó. /MTI/

A külföldön élő magyar állampolgárok első csoportjai visszatértek Magyarországra

-cz TI Bn

1955 augusztus 11

A Magyar Népköztársaság Elnöki Tanácsa amnesztia rendelete alapján a külföldön élő magyar állampolgárok első csoportjai Ausztriából, Olaszországból, Franciaországból és Belgiumból megérkeztek Magyarországra.

Az illetékes hatóságok minden segítséget megadnak a már visszatért magyar állampolgároknak és biztosítják részükre a mindennapi életbe való gyors bekapcsolódást. /MTI/

A

B. 46. kiadás

1955. augusztus 11.

15 óra 15 perc

Budapesti Kézműipari Tröszt munkájával és az elmúlt iskolai év tanulmányi eredményeivel foglalkozott a fővárosi tanács végrehajtóbizottságának ülése

t. VT/Gy -cz Bn 1955. augusztus 11.

Csütörtökön ülést tartott Budapest Főváros Tanácsának végrehajtóbizottsága. Az ülés napirendjén szerepelt a Budapesti Kézműipari Tröszt munkájáról és az 1954/55-ös iskolai év tanulmányi eredményeiről szóló jelentés. A VB határozatokat fogadott el a kézműipari tröszt munkájának megjavításáról és a kézműipari vállalatoknál a társadalmi tulajdon fokozottabb megvédéséről, a szocialista gazdálkodási fegyverem megszilárdításáról.

Az 1954/55. iskolai év eredményeivel kapcsolatban a VB megállapította, hogy mind az oktató, mind a nevelőmunkában fejlődés tapasztalható. A tanulmányi átlag emelkedését jelentősen elősegíti, hogy az általános iskolából egyre megbízhatóbb alapismereteket visznek magukkal a tanulók a középiskolába. A hazafias nevelés erősödése az ifjúság munkakerkölésének fejlődését eredményezte. Az igazolatlan mulasztások, késések száma - az előző évhez képest - csökkent. Iskoláink a most zárult iskolai évben tudatosan törekedtek a tanulókat a szocialista tulajdon megvédésére nevelni. Sok iskolában a tanulók és a szülők szocialista megőrzésre vették át a tantermeket és felszereléseket s évközben javították, fejlesztették azokat. Nagy érdeklődést és lelkesedést váltott ki a középiskolai tanulókból a DLSZ segítségével jól megszervezett nyári táborozás. A múlt évben 476 középiskolai tanuló részesült jutalomünnepségben, ezen a nyáron 2555 tanuló vesz részt táborozásban.

A végrehajtóbizottság operatív bizottság kiküldését határozta el, amely kidolgozza az oktató- és nevelőmunka további javításához szükséges javaslatokat. Határozatot hozott a végrehajtóbizottság a kereskedelmi osztály felügyelete alá tartozó Vegyesipar-cikk Kereskedelmi Iroda és a Ruházati Kereskedelmi Iroda összehívásáról. Az összehívás eredményeként jelentős költségmegtakarítás érhető el./MTI/

Beszámoló Győrött az Anyák Világkonferenciájáról

t. Vid MS/Dé/Gy -cz Bn 1955. augusztus 11.

Csütörtökön délután békegyűlést tartottak Győrött a Felszabadulás Kulturotthonban. A gyűlésen Biró Lajosné, a Budapesti Harsánygyár igazgatója, aki résztvett az Anyák Világkongresszusán, nagy tetszéssel fogadott előadásban ismertette a kongresszus eseményeit és ott szerzett élményeit./MTI/

/Lausanneban

B 47. kiadás

1955. augusztus 11.

20

óra 1/4 perc

Az M-25-ös univerzális traktor bemutatója

t KL/Gy Bn 1955. augusztus 11.

Csütörtökön mutatták be a Taksonyi Állami Gazdaság földjein a Járműfejlesztési Intézet új konstrukcióját, az M-25-ös univerzális traktort. A bemutatón megjelent Matolcsi János, az MDP Központi Vezetőségének titkára, Erdei Ferenc földművelésügyi miniszter, Kincses István kohó- és gépipari miniszterhelyettes, Kókény Mihály és Szóke Mátyas földművelésügyi miniszterhelyettesek, Csillag Miklós, a Földművelésügyi Minisztérium Gépesítési igazgatóságának vezetője és Winkler Dezső Kossuth-díjas, a Járműfejlesztési Intézet igazgatója.

Az új traktort az intézet kollektívája október 1. helyett a határidőt megrövidítve most készítette el. Az M-25-ös valamennyi mezőgazdasági gépi munka elvégzésére alkalmas, így használható aratásnál, szalastakarmány kaszálásánál, palántaültetésnél, szántásnál. A szakemberek megállapították azt is, hogy az 1400-as cséplőgépet kazalozóval együtt sokkal egyenletesebben hajtja, mint a G-35-8s traktor. A tervezők úgy építették meg, hogy a kerék-távolságot a sorközöknek megfelelően 120 cm-től 160 cm-ig állítani lehessen. Az M-25-ös új univerzális traktor mindössze 2000 kiló, tehát könnyebb, mint a zetorok, ugyanakkor nagyobb a teljesítménye, és 10 százalékkal kevesebb üzemanyagot fogyaszt. A mezőgazdaságban mint szállítóeszközt is jól lehet használni, ugyanis négy utis sebessége van és a szántásban is a talaj kötöttségétől függően ugyancsak négy sebességgel vontat. A gépet be lehet állítani óránkénti 800 méteres sebességre is, ezt a palántaültetésnél használják. A gépnek az a nagy előnye, hogy alkatrészeit könnyen lehet cserélni, mert ugyanazokat használják fel benne, mint amilyenek a Csepel Diesel-motorokban vannak. Az M-25-ös univerzális traktornak 1956-ban készül el a 0-szériája, és az ezt követő években kezdik meg a sorozatgyártását. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 48. kiadás

1955. augusztus 11.

21 óra 35 perc

Időjárásjelentés

& Gy Bn A Meteorológiai Intézet jelenti augusztus 11-én, csütörtökön este 21 órakor:

A hőmérséklet kissé emelkedik

Nagybritanniában és Észak-Európában a leszálló légmozgások következtében tovább tart a derült, száraz időjárás. Közép-Európában még mindig felhős, csapadékos a helyzet.

Hazánkban ma főként a keleti megyékben esett az eső. A délutáni órákban a Dunántúlon néhány helyen zivatar volt. A hőmérséklet nyugaton 22-24, keleten 19-21 fokig emelkedett.

Budapesten csütörtökön 21 órakor a hőmérséklet 20 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 758 mm, alig változik.

Várható időjárás péntek estig: Változó felhőzet, többfelé futó záporosó, néhány helyen zivatar. Időnként élénk északi-északkeleti szél. A hőmérséklet kissé emelkedik. Várható legalacsonyabb hőmérséklet ma éjjel: 12-15, legmagasabb nappali hőmérséklet pénteken: 22-25 fok között.

519 em./MTI/ A Duna vizállása csütörtökön reggel Budapestnél

- V é g e ! -

T